

KICKERS MAGAZIN



3. LIGA SAISON 12/13
AUSGABE 16
SAMSTAG, 27. APRIL 2013

GEMEINSAM ZUM
KLASSENERHALT!

VORSICHT: HOCHSPANNUNG!



VS.



PRÄSENTIERT VON:



SUBARU



SV STUTTGARTER KICKERS

GEGEN

SV BABELSBERG 03



Der neue Subaru Forester. Zuverlässigkeit, die Spaß macht.



Treffen Sie die Kickers
am **22.06.2013** in der
Schwabengarage Stuttgart.



SUBARU

Confidence in Motion

Weltgrößter Allrad-PKW-Hersteller



Der neue Forester lässt keine Wünsche offen –

serienmäßig:

- 5-Jahre-Vollgarantie bis 160.000 km*
- Permanenter Allradantrieb
- Gespann-Stabilisierungssystem

optional:

- Stop & Go-Startautomatik
- Lineartronic Automatikgetriebe
- Elektrische Heckklappe

Und erfahren Sie jetzt den niedrigen Verbrauch bei einer Probefahrt!

Erhältlich als Forester 2.0D mit 108 kW (147 PS), 2.0X mit 110 kW (150 PS) oder 2.0XT mit 177 kW (240 PS). Kraftstoffverbrauch (l/100 km): innerorts: 11,2 bis 7,0; außerorts: 7,0 bis 4,9; kombiniert: 8,5 bis 5,7. CO₂-Emission (g/km) kombiniert: 197 bis 150. Abbildung enthält Sonderausstattung.

* Die gesetzlichen Rechte des Käufers bleiben daneben uneingeschränkt bestehen.

† Bei teilnehmenden Subaru Partnern. Beratung, Probefahrt und Verkauf nur während der gesetzlichen Ladenöffnungszeiten.

www.subaru.de





EDITORIAL

Liebe Leserinnen und Leser!

der SV Stuttgarter Kickers begrüßt alle Fans, Freunde, Partner, Sponsoren und Gäste zum Heimspiel gegen den SV Babelsberg 03 in der 3. Liga. Wir wünschen allen Lesern viel Spaß mit der aktuellen Ausgabe des Kickers-Magazins.

Euer/Ihr Redaktionsteam

IMPRESSUM

Herausgeber

SV Stuttgarter Kickers e.V.
Königstraße 56
70597 Stuttgart-Degerloch
Telefon: 0711 / 76710-0
Fax: 0711 / 76710-10
E-Mail: info@stuttgarter-kickers.de
www.stuttgarter-kickers.de
www.kickers-juniorteam.de
www.kickers-reisen.de
www.believe-in-blue.de
www.12fuert11.de

Redaktion

Frido Gutknecht, Kick-S, Chris Olma, Frank Pfauth, Valentin Raether, Kim-Tobias Stehle

Fotos

Foto Baumann, Uwe Ditz, Eibner-Pressefoto, Kick-S, Foto Rudel, Pressefoto Ulmer, Viktoria Fazikas

Layout

WIRE Süden GmbH

Anzeigen

SV Stuttgarter Kickers, Fürther Druckereivertretung

Druck

Druckerei Hanstein GmbH, Fellbach

INHALT

SEITE 4

Interview mit Präsidiumsmitglied Hans-Joachim Zumsande

SEITE 6

Interview mit Cheftrainer Massimo Morales

SEITE 8/9

Tabelle, Spieltage und Torjäger

SEITE 12

Die Aufstellungen

SEITE 14/15

Gästevorstellung SV Babelsberg 03

SEITE 18

Die Spielerstatistik

SEITE 20

Rund ums Spiel

SEITE 26

Kickers-News: neues Trainerteam

SEITE 30

Der Kickers-Spielplan

SEITE 34/35

Kickers-News: 80. Geburtstag Feridun Bugeke

SEITE 36

Kickers-Fußball-Camps

SEITE 38

Der Mannschaftskader der Kickers im Überblick

SEITE 40

Kickers-News

SEITE 44/45

Sponsorengeflüster: Juwelier Sandkühler

SEITE 46

Radiopartner Antenne 1

SEITE 48/49

News der Kickers-U23

SEITE 50/51

News der Kickers-Junioren

SEITE 52/53

Medizin-Ratgeber

SEITE 54

Ausblick



INTERVIEW
MIT
HANS-JOACHIM
ZUMSANDE
PRÄSIDIUM

Herr Zumsande, wie in der Politik üblich, so verordnen auch die Stuttgarter Kickers ihren neuen Präsidiumsmitgliedern beim Vorwort im ‚Kickers-Magazin‘ eine mit einem Augenzwinkern auferlegte Schonfrist. Wie haben Sie sich seit Ihrem Einstieg am 15. Februar als neuer Kickers-Schatzmeister bei den Blauen eingelebt und den Verein seitdem wahrgenommen?

„Das ist eine aus meiner Sicht rundum sehr positive Darstellung. Alle Mitarbeiter, die für die Stuttgarter Kickers tätig sind, machen einen sehr engagierten Job und sind auf allen Ebenen sehr positiv gegenüber ihrem Arbeitgeber eingestellt. Die Motivation ist sehr hoch, das habe ich festgestellt – und alle leben für den Fußball und ihren Verein. Und von den Mitarbeitern bei einem Verein wie den Blauen hängt neben dem kickenden Personal sehr vieles ab.“

In Ihrem Ressort sind Sie für die Finanzen verantwortlich. Wie sind die Blauen aufgestellt?

„Obwohl hier in der jüngeren Vergangenheit bereits viel Positives für eine gesündere Darstellung des Vereins unternommen worden ist, sind weitere Schritte in den nächsten Jahren

der Stadt Stuttgart, neben den für das GAZI-Stadion bereits beschlossenen Sanierungs- und Erweiterungsmaßnahmen auch für unsere Heimat im ADM-Sportpark an einem möglichst nahen Zeitpunkt fortsetzen können.“

Sportlich wie auch finanziell laufen die Planungen bei den Kickers momentan zweigleisig – wäre mit einem Abstieg aus der 3. Liga auch ein wirtschaftliches Risiko für den Verein verbunden?

„Da sehe ich das finanzielle Risiko als eher gering, unabhängig von der künftigen Spielklasse, in der unsere Mannschaft in der Saison 2013/2014 antreten wird. Die Wirtschaftlichkeit des Clubs würde bei einem etwaigen Abstieg nicht erheblich darunter leiden, das alleine garantieren zum großen Teil die Verträge mit unseren Partnern und Sponsoren, die ohnehin

„Heute sind die Kickers finanziell besser aufgestellt.“

erforderlich, um die Stuttgarter Kickers langfristig auf festere wirtschaftliche Säule stellen zu können. Dazu zähle ich neben den finanziellen Mitteln auch die momentan doch sehr eingegrenzten räumlichen Möglichkeiten auf unserer Geschäftsstelle und sonstigen Räumlichkeiten, die ich als nicht zeitgerecht ansehe. Es wäre wünschenswert, dass wir die Gespräche mit der Eigentümerin,



KEEP CALM AND PASS IT ON



UMBRO GEOMETRA

TAILORED BY ENGLAND



zweigleisig gestaltet sind. Die Rahmenbedingungen würden sich insgesamt natürlich verändern, was bedeutet, dass wir mit einem anderen Etat als in der 3. Liga wirtschaften müssten. Jedoch: Mit einem Erfolg heute im Heimspiel gegen den SV Babelsberg kann unsere Mannschaft diesbezüglich einen wichtigen Schritt in die richtige Richtung machen, um ein solches Szenario zu vermeiden. Und dafür drücke ich unserer Elf fest die Daumen.“

Die Kickers haben wie alle anderen Drittliga-Clubs vor kurzem Post aus der DFB-Zentrale hinsichtlich der Lizenzierung für die kom-

mende Saison erhalten. Sind Sie mit dem Ergebnis zufrieden?

„Wir haben das Schreiben sehr positiv aufgenommen. Die technische Leistungsfähigkeit in unserem Lizenzierungsantrag wurde uns darin vom DFB auf Anhieb bestätigt. Und zum Nachweis unserer wirtschaftlichen Leistungsfähigkeit haben wir wie alle anderen Vereine der 3. Liga jetzt bis zum 28. Mai Zeit, die Tätigkeiten dafür sind bereits in vollem Gange. Generell lässt sich sagen, dass die Stuttgarter Kickers im Vergleich zur Vergangenheit finanziell deutlich besser aufgestellt sind, was wiederum unsere Arbeit insgesamt erleichtert.“

Wald
Hotel
STUTTGART



Gönnen Sie sich einen Aufenthalt im Vier-Sterne-Privathotel, fernab von Stress und Hektik. In einem Ambiente, in dem Sie sich wohlfühlen werden. Dafür sorgen zum einen unsere zeitlos schön eingerichteten Zimmer und zwei Suiten, zum anderen unser Restaurant und Bar, diese oft auch mit Live-Pianomusik. Vor allem aber der aufmerksame Service und unsere Liebe zum Detail – denn Gastfreundschaft hat eine lange Tradition im Waldhotel.

Kommen Sie an und lassen Sie sich von uns verwöhnen!

Waldhotel Stuttgart GmbH · Guts-Muths-Weg 18
70597 Stuttgart-Degerloch
Fon +49(0)711 18572-0 · Fax +49(0)711 18572-400
info@waldhotel-stuttgart.de · www.waldhotel-stuttgart.de



INTERVIEW MIT MASSIMO MORALES CHEFTRAINER

Herr Morales, seit drei Spielen haben Sie die Verantwortung als Cheftrainer bei den Stuttgarter Kickers. Fühlen Sie sich auch persönlich bei den Blauen schon angekommen?

„Vielen Dank, das bin ich, und ich fühle mich bei den Stuttgarter Kickers sehr wohl. Mit den Akteuren meiner Mannschaft und den Kollegen im Trainer-

team verstehe ich mich vom ersten Moment meiner Tätigkeit sehr gut, da gab es keine Anlaufschwierigkeiten. Gleiches gilt auch für alle anderen Mitarbeiter des Clubs, die alle einen super Job machen und jeden Tag für den Verein und meine Mannschaft ihr Bestes geben. Mein Respekt! Gefühlt bin ich deshalb eigentlich schon viel länger bei den Blauen als seit den erst knapp drei Wochen. Das sind aus meiner Sicht wichtige Voraussetzungen, um gemeinsam erfolgreich arbeiten zu können.“

Ihr Auftrag lautet: Klassenverbleib in der 3. Liga – wie schwer ist diese Aufgabe?

„Unser Auftrag ist kein leichter, gewiss. Doch das wusste ich schon vor meinem Einstieg hier. Ich suche mir aber gerne ambitionierte Aufgaben, die andere Trainer vielleicht lieber nicht übernehmen wollen. Auf der anderen Seite ist es für mich auch eine große Ehre, mit dem Vertrauen der Verantwortlichen im Rücken,

die von meiner Kompetenz überzeugt sind, eine solche Herausforderung angehen zu dürfen. Wenn uns dieses Ziel gelingt – und davon bin ich überzeugt – dann hätte für mich der Erfolg densel-

„Gegen SV Babelsberg den nächsten Schritt machen.“

ben Status wie der Gewinn einer Meisterschaft.“

Sie sind auf einem guten Weg: Seit zwei Spielen sind Sie mit Ihrem Team unbesiegt und haben fürs Erste den Sprung aus der Abstiegszone geschafft. Sind Sie mit dieser Ausbeute zufrieden?

„Eigentlich schon. Wir haben in unseren beiden Auswärtsspielen in Burghausen und Unterhaching sehr ordentliche Leistungen gegen zwei sehr starke Mannschaften aus dem Tabellennittelfeld gezeigt und dort insgesamt vier Punkte geholt. Mit eigentlich meiner ich, dass es mit ein wenig Glück sogar sechs Zähler

hätten sein können. Deshalb wollen wir an die dort gezeigten Leistungen anknüpfen und im heutigen Heimspiel gegen unseren direkten Konkurrenten SV Babelsberg den nächsten Schritt nach vorne machen auf unserem gemeinsamen Weg. Und dafür müssen wir jeden Tag im Training und in den Spielen arbeiten, arbeiten, arbeiten, um gemeinsam noch besser werden. Die Jungs in meinem Team haben das begriffen und sind mit vollem Einsatz dabei.“

Wie wichtig wäre ein Heimspiel gegen die Nulldreier?

„Sehr wichtig. In einer Partie mit einer solchen sportlichen Bedeutung muss man unbedingt dreifach punkten, um seine Ausgangssituation zu verbessern und sich am Ende den Klassenverbleib zu verdienen. Ich bin aber überzeugt, dass meine Mannschaft um den Ernst der Lage weiß und sich mit einer entsprechenden Leistung vor ihren eigenen Fans im GAZI-Stadion präsentieren wird.“



Sieger- Energie :-)

Das E.VITA-Versprechen für Vereine: Als süddeutsches Familienunternehmen verstehen wir etwas von Werten wie Ausdauer, Fairness und Teamgeist. Wir sind auf Ihrer Seite. Mit maximal transparenten Tarifen für Strom und Gas und mit maximalem Service.

www.evita-energie.de

E.VITA
Energie, die Wort hält.

TABELLE & SPIELTAG

Pl.	Verein	Sp.	S	U	N	Tore	Diff.	Pkte
1	Karlsruher SC (A)	34	20	9	5	59:23	36	69
2	Preußen Münster	34	19	11	4	58:27	31	68
3	Arminia Bielefeld	34	19	10	5	55:30	25	67
4	VfL Osnabrück	34	19	7	8	57:34	23	64
5	1. FC Heidenheim 1846	34	19	7	8	63:43	20	64
6	Chemnitzer FC	34	14	9	11	48:40	8	51
7	SpVgg Unterhaching	34	13	9	12	43:44	-1	48
8	SV Wehen Wiesbaden	34	9	18	7	44:44	0	45
9	1. FC Saarbrücken	34	12	8	14	48:54	-6	44
10	VfB Stuttgart II	34	11	10	13	33:34	-1	43
11	Wacker Burghausen	34	11	9	14	37:43	-6	42
12	Hansa Rostock (A)	34	11	7	16	35:48	-13	40
13	Rot-Weiß Erfurt	33	10	9	14	36:48	-12	39
14	Hallescher FC (N)	34	10	9	15	31:45	-14	39
15	Kickers Offenbach	34	10	9	15	38:40	-2	37
16	SV Babelsberg 03	33	8	9	16	26:42	-16	33
17	Stuttgarter Kickers (N)	34	8	8	18	34:45	-11	32
18	Borussia Dortmund II (N)	32	7	11	14	28:48	-20	32
19	SV Darmstadt 98	34	6	13	15	25:42	-17	31
20	Alemannia Aachen (A)	34	6	10	18	35:59	-24	26

STAHL
WÄSCHEREIMASCHINEN

Die Tabelle wird Ihnen präsentiert vom Profi für Wäschereitechnik.



3. LIGA

* Alemannia Aachen und den Offenbacher Kickers wurden jeweils zwei Punkte wegen Verstößen im Rahmen des wirtschaftlichen Zulassungsverfahrens für die Saison 2012/13 abgezogen.

Alemannia Aachen stellte am 23.11.2012 einen Insolvenzantrag und kündigte an, einen Neuanfang in der Regionalliga 2013/14 zu starten.

34. SPIELTAG.

Freitag, 19. April 2013 um 19.00 Uhr

SV Wehen Wiesbaden - Alemannia Aachen 3:2 (2:1)

Samstag, 20. April 2013 um 14.00 Uhr

VfB Stuttgart II - Wacker Burghausen 0:0 (0:0)

Hallescher FC - VfL Osnabrück 1:2 (1:1)

SpVgg Unterhaching - Stuttgarter Kickers 1:1 (0:1)

SV Babelsberg 03 - Rot-Weiß Erfurt 1:1 (0:1)

Preußen Münster - Karlsruher SC 2:1 (1:0)

Chemnitzer FC - Kickers Offenbach 2:0 (0:0)

SV Darmstadt 98 - 1. FC Saarbrücken 1:2 (0:0)

Hansa Rostock - Borussia Dortmund II 2:0 (0:0)

1. FC Heidenheim - Arminia Bielefeld 3:0 (1:0)

35. SPIELTAG.

Freitag, 26. April 2013 um 19.00 Uhr

Kickers Offenbach - SV Darmstadt 98

Karlsruher SC - Chemnitzer FC

Samstag, 27. April 2013 um 14.00 Uhr

Stuttgarter Kickers - SV Babelsberg 03

Wacker Burghausen - SpVgg Unterhaching

VfL Osnabrück - VfB Stuttgart II

Arminia Bielefeld - Hallescher FC

Alemannia Aachen - 1. FC Heidenheim

Borussia Dortmund II - SV Wehen Wiesbaden

1. FC Saarbrücken - Hansa Rostock

Rot-Weiß Erfurt - Preußen Münster

TORJÄGER.

Pl.	Spieler (Verein)	Spiele	Tore
1	Klos, Fabian (Arminia Bielefeld)	32	20
2	Fink, Anton (Chemnitzer FC)	33	18
3	Grüttner, Marco (Stuttgarter Kickers)	33	17
4	Schnatterer, Marc (1. FC Heidenheim)	33	15
	Ziemer, Marcel (1. FC Saarbrücken)	24	15
6	Janjic, Zlatko (SV Wehen Wiesbaden)	30	14
	Taylor, Matthew (Preußen Münster)	31	14
	Zoller, Simon (VfL Osnabrück)	32	14
9	Calhanoglu, Hakan (Karlsruher SC)	32	13
	van der Biezen, Koen (Karlsruher SC)	30	13
11	Benyamina, Soufian (VfB Stuttgart II)	28	12
12	Niederlechner, Florian (1. FC Heidenheim)	33	10
14	Bischoff, Amaury (Preußen Münster)	30	9
	Hennings, Rouwen (Karlsruhe SC)	32	9
	Thurk, Michal (1.FC Heidenheim)	29	9
	Pfingsten-Reddig, Nils (Rot-Weiß Erfurt)	33	9
	Plat, Johan (Hansa Rostock)	30	9
	Leist, Julian (Stuttgarter Kickers)	33	3
	Savranlioglu, Mahir (Stuttgarter Kickers)	32	3
	Marchese, Vincenzo (Stuttgarter Kickers)	25	3

NACHHOLSPIELE.

Dienstag, 30. April 2013 um 19.00 Uhr
SV Babelsberg 03 - Borussia Dortmund II

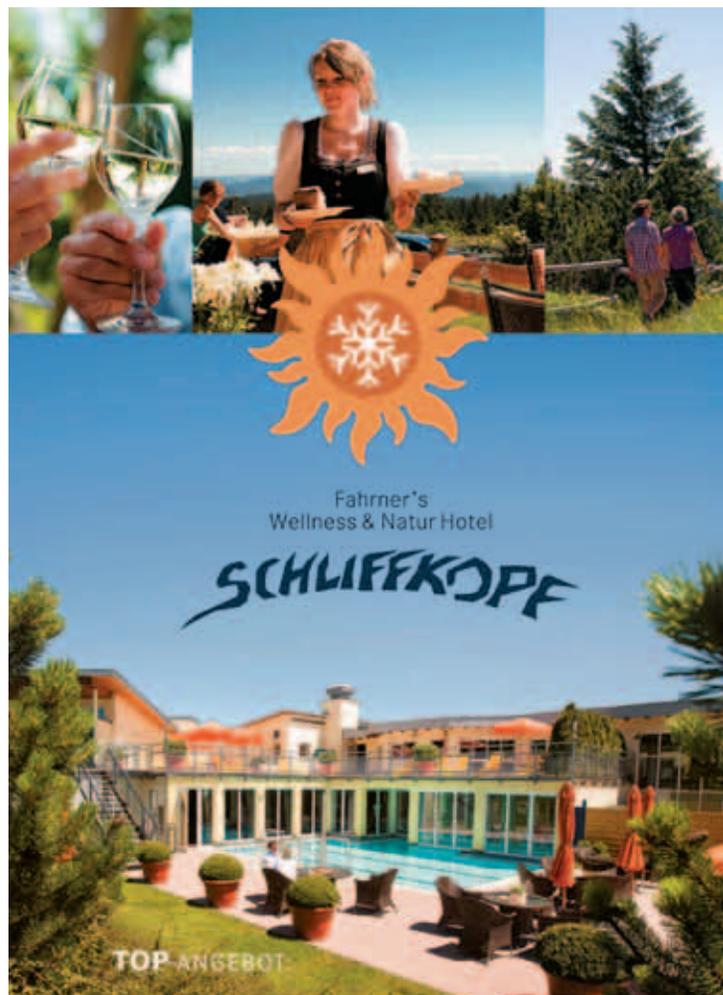
Dienstag, 7. Mai 2013 um 18.00 Uhr
Borussia Dortmund II - Rot-Weiß Erfurt

36.SPIELTAG.

Freitag, 3. Mai 2013 um 18.00/19.00 Uhr
VfB Stuttgart II - Arminia Bielefeld
SV Wehen Wiesbaden - 1. FC Saarbrücken

Samstag, 4. Mai 2013 um 14.00 Uhr
VfL Osnabrück - Wacker Burghausen
SV Babelsberg 03 - SpVgg Unterhaching
Preußen Münster - Stuttgarter Kickers
Chemnitzer FC - Rot-Weiß Erfurt
Hansa Rostock - Kickers Offenbach
1. FC Heidenheim - Borussia Dortmund II
Hallescher FC - Alemannia Aachen

Sonntag, 5. Mai 2013 um 14.00 Uhr
SV Darmstadt - Karlsruher SC



Fahrner's
Wellness & Natur Hotel

SCHLIFFKOPF

TOP ANGEBOT

HAMAM KLASSIKER – 2 x Schliffkopf Wellness
ZUM KENNENLERNEN – 2 x Panocama-Präzisionskaffee
 (Anreise So. bis Mi.) – 2 x 3-Gang Verköstigung am Abend
 – Erfrischungscocktail
 – Hamamauferfahrt mit Handtuch-
 perlung (Verweilzeit ca. 45 Min.)
 – Nutzung der BergSPA-Einrichtungen
 mit Saunabehandlung, Außen- und
 Innenpool, Fitness- und Gymnastik-
 programmen
 Teilnahme am WolfFit-Programm

Preis p.P. ab 280,00 €

SCHLIFFKOPF
Berg SPA



Schliffkopf Wellness & Natur-Hotel, Familie Fahrner
Schwarzwaldhochstraße
72270 Schliffkopf (Baiersbronn)

Tel. 07449 - 920-0
Fax 07449 - 920-199
e-mail: info@schliffkopf.de
www.schliffkopf.de

DIE PARTNER DES SV STUTTGARTER KICKERS

SIE BEKENNEN FARBE!

HAUPTSPONSOR.



SUBARU

AUSRÜSTER.



CO-SPONSOR.

Schober

The Future of Targeting

PREMIUMPARTNER.

SÜDWESTBANK

GAZI

E.VITA
Energie, die Wort hält.

GENERALI
Versicherungen

**Schwaben
Bräu**

s.Oliver

**SPIELBANK
STUTT GART**

xerox THE DOCUMENT GROUP

EXKLUSIVPARTNER.

CCP
Condor Computer

Ensinger
...die Calcium-Magnesium-Power-Quelle

HAASE
Gruppe
klug kalkuliert.
www.haase-gruppe.de

Hochland
KAFFEE
KAFFEE-MANUFAKTUR SEIT 1930

meinschmidt
der büroeinrichter

**MÖBEL
RIEGER**



REMSTALKELLEREI
Weingärtner
in Württemberg

Streker
NATURSÄFTE

**Wald
Hotel**
STUTT GART

wire.
WERBEAGENTUR

.wtv Wir machen die Originale!

Vorbereitet.



Für den Pflegefall gerüstet? Vorsorgen mit SDK Pflege-Bahr.

- ▶ Pflegebedürftigkeit lässt sich nicht vorhersehen – private Vorsorge sichert Sie ab
- ▶ Dank staatlicher Förderung jetzt günstiger
- ▶ Mit dem 3-Schichten-Modell der SDK Lücken schließen
- ▶ Je früher Sie beginnen, desto günstiger sind die Beiträge



60 Euro staatlicher
Zuschuss pro Jahr!

SÜDWESTBANK AG, Telefon 0800/60090700 (kostenfrei)
info@suedwestbank.de, www.suedwestbank.de

SÜDWESTBANK 

SDK Süddeutsche
Krankenversicherung

Werte verbinden.



IHREM ERFOLG VERPFLICHTET

Nie mehr vierte Liga!

11 Mitarbeiter

6.668 Kilometer

1 Reisekosten-
abrechnung

Zeit und Kosten sparen mit HR Services und
Lösungen von ADP. Mehr Infos unter de.adp.com

HR.Payroll.Benefits.

Black Jack ^{Baccara}
Roulette Poker
Automatenspiel

www.redegg.de



► im SI-Centrum

SPIELBANK STUTTGART

Glücksspiel kann süchtig machen – wir helfen Ihnen bei problematischem Spielverhalten. Infos: Telefon 0711/ 205 43 45 oder www.eva-stuttgart.de. Spielbank Stuttgart, Plieninger Str. 100, im SI-Centrum, 70567 Stuttgart, Tel. 0711/900 19-0. www.spielbank-stuttgart.de Einlass ab 21 Jahren mit gültigem Personalausweis o. Pass.

DIE AUFSTELLUNGEN



TOR.

- (1) Daniel Wagner
- (23) Günay Güvenc
- (38) Markus Krauss



TOR.

- (13) Sebastian Rauch
- (23) Frederic Löhe
- (32) Sascha Studer



ABWEHR.

- (2) Fabian Baumgärtel
- (4) Simon Köpf
- (17) Fabian Gerster
- (20) Thorben Stadler
- (28) Pascal Schmidt
- (3) Patrick Auracher
- (5) Julian Leist
- (19) Kai Bastian Evers
- (26) Royal-D. Fennell

ABWEHR.

- (2) Matthias Kühne
- (6) Assimiou Touré
- (14) Aaron Berzel
- (29) Zlatko Hebib
- (5) Daniel Reiche
- (7) Matthias Rudolph
- (24) Severin Mihm

MITTELFELD.

- (6) Sandrino Braun
- (10) Enzo Marchese
- (18) Kevin Dicklhuber
- (24) Mahir Savranlioglu
- (7) Marcel Ivanusa
- (16) Fabio Leutenecker
- (22) Jérôme Gondorf
- (29) Marcos Alvarez

MITTELFELD.

- (3) Lennart Hartmann
- (10) Christian Groß
- (15) Sergej Evljuskin
- (18) Philipp Kreuels
- (26) Niko Opper
- (34) Burak Kaplan
- (8) Christian Essig
- (11) Oliver Kragl
- (17) Julian Prochnow
- (20) Süleyman Koc
- (30) Erkan Dogan

ANGRIFF.

- (8) Nicolai Groß
- (11) Daniel Engelbrecht
- (15) Omar Jatta
- (9) Marco Grüttner
- (14) Tobias Rühle

ANGRIFF.

- (9) Markus Müller
- (25) Lucas Albrecht
- (16) Oliver Heil
- (33) Moritz Göttel

TRAINER.

CHEFTRAINER

Massimo Morales

CO-TRAINER

Jürgen Hartmann

TORWART-TRAINER

Tobias Linse

KONDITIONS- & FITNESS-TRAINER

Ciro Zampella



TRAINER.

INTERIMSTRAINER

Almedin Civa

CO-TRAINER

Cem Efe



Generali Viererkette
Jubel-Angebote für Kickers-Fans.



GENERALI
 Versicherungen

Schutz unter den Flügeln des Löwen



Kickers-Fans sparen Bares.

Ihre persönliche Viererkette - beste Abwehr für jede Situation.

Sichern Sie sich Ihre Preisvorteile mit einer Unfall-,
 Haftpflicht-, Hausrat oder Kfz-Versicherung.
 Profitieren auch Sie als Dauerkarteneinhaber, Vereins- oder
 Fanclubmitglied von der Partnerschaft der Stuttgarter Kickers
 mit der Generali Versicherungen.

Ihr Ansprechpartner vor Ort:
 Bezirksdirektion Uwe Tellbach
 Zaunackerstr. 1
 70771 Leinfelden-Echterdingen

Tel: 0711 48 96 56 0
 uwe.tellbach@service.generali.de

Ein Unternehmen der Generali Deutschland

Wir sind
 der richtige
Coach
 für Ihre
Druck-
sachen!

**Teamegeist, Motivation und
 100% Einsatz** gehören beim
 Fußball dazu – **bei uns auch!**

Wir garantieren erfolgreiche
 Druck- und Medienkampagnen:
www.dcc-kaestl.de



DCC Kästl – Druck- und Medienzentrum
 Schönbergstraße 45-47 | 73760 Ostfildern | Fon: 0711/4 5125-0 | info@dcc-kaestl.de



- Berlin 1**
030.88912745
- Berlin 2**
030.20689135
- Bielefeld**
0521.1644716
- Dresden**
0351.20587876
- Düsseldorf**
0211.86399642
- Frankfurt**
069.29801932
- Freiburg**
0761.3837509
- Hamburg**
040.63607759
- Köln**
0221.2774363
- Leipzig**
0341.23066995
- München 1**
089.294898
- München 2**
089.59918603

TONI & GUY
 HAIRDRESSERS

Stuttgart

- Lautenschlagerstr. 22 0711. 2991001
- Königstraße 49 0711. 233800

www.TONIANDGUY.de



GÄSTEVORSTELLUNG

Präsentiert von
KICK S
 FUSSBALL. AUS STUTTGART.
www.kick-s.de

Die Stuttgarter Kickers empfangen heute den SV Babelsberg 03 zum „Spiel der Spiele“ im engen Abstiegskampf in der 3. Liga. Für beide Teams gilt: Verlieren ist eigentlich verboten.

Der SV Babelsberg 03 aus der brandenburgischen Landeshauptstadt Potsdam wurde am 10. Dezember 1991 durch die Ausgliederung der Fußballsektion aus

dem SV Motor Babelsberg gegründet. Die Wurzeln des im Potsdamer Stadtteil Babelsberg beheimateten Vereins reichen zurück bis zum 1903 gegründeten Sport-Club Jugendkraft 1903. Der Verein mit den Farben Blau und Weiß hat 935 Mitglieder. Ihre größten Erfolge in der DDR verbuchten die Nulldreier in der zweithöchsten Spielklasse, der DDR-Liga, und nach der Wiedervereinigung der Aufstieg in die 2. Bundesliga. Die Heimspiele trägt der Verein im größten



Fußballstadion der Stadt aus, dem Karl-Liebknecht-Stadion. Dort spielen auch die Frauen des 1. FFC Turbine Potsdam. Das „Karli“, wie die Fans ihr Zuhause liebevoll nennen, ist durch die weltweit einzigartigen weil ein- und ausklappbaren Flutlichtmasten international bekannt.

Die Blau-Weißen spielen ähnlich wie die Kickers eine mehr als durchwachsene Runde und kämpfen wie der Aufsteiger aus Degerloch ebenfalls gegen den

Vollständiger Name:

Sportverein Babelsberg 03 e. V.

Vereinsfarben: Blau-Weiß

Mitglieder: 935 (Stand Dezember 2012)

Präsident: Archibald Horlitz/Götz Schultze (Notvorstände)

Trainer: Almedin Civa (Interimstrainer)

Homepage: www.bbgo3.de

Bekannte ehemalige Spieler: Karl-Heinz Schröder, Jörg Schwanke, René Tretschok, Sławomir Chęć, Jens Dowe, Waldemar Ksienzyk, Marco Küntzel, Hendryk Lau, Heiko März

Zugänge 2012/13: Aaron Berzel (Holstein Kiel), Christian Essig (1. FC Heidenheim), Oliver Heil (SV Darmstadt 98), Oliver Kragl (VfB Germania Halberstadt), Philipp Kreuels (VfL Wolfsburg II), Süleyman Koç (Vereinslos), Frederic Löhe (Borussia Mönchengladbach II), Niko Opper (Bayer Leverkusen II), Daniel Reiche (MSV Duisburg), Kai-Fabian Schulz (FC Carl Zeiss Jena), Assimiou Touré (Arminia Bielefeld), Severin Mihm (Energie Cottbus II), Lucas Albrecht (Hansa Rostock II), Moritz Göttel (Borussia Mönchengladbach II), Burak Kaplan (Beşiktaş Istanbul), Sascha Studer (FC Winterthur)



Christian Bennbenek wurde wegen Erfolglosigkeit trotz zehn Punkten aus zehn Spielen entlassen.



Mittelfeldspieler Philipp Kreuels

Abstieg. Zwar holte Babelsberg aus den letzten zehn Spielen zehn Punkte, dennoch wurde Trainer Christian Benbennek wegen Erfolglosigkeit entlassen, seit vier Spielen steht die Clublegende und Nachwuchskoordinator Almedin Civa als Interimscoach an der Seitenlinie. Unter seiner Leitung haben die Blau-Weißen erst ein Spiel verloren, im Karlsruher Wildpark gab es eine knappe 1:2-Niederlage. Abseits des Rasens sorgt der Club dagegen permanent für Schlagzeilen. Der Verein ist finanziell angeschlagen und braucht, um zu überleben, die sportliche Qualifikation für die Liga wie ein Fisch das Wasser. Dazu gibt es im Präsidium ständig Querelen. Das Amtsgericht Potsdam hat den kürzlich gewählten

Vorstand wieder abgesetzt und einen Notvorstand installiert, der bis zu den Neuwahlen die Geschicke leiten soll. Das heutige Duell der beiden Teams ist nicht zuletzt aus sportlicher Sicht so etwas wie das „Spiel der Spiele“. Kickers-Chefcoach Massimo Morales gab schon direkt nach dem 1:1-Unentschieden in Unterhaching die Losung „Verlieren verboten“ aus. Denn wer das Kellerduell verliert, für den wird es ganz schwer, die Klasse doch noch zu halten. Schon ein Unentschieden für beide Seiten könnte am Schluss zu wenig sein. Die Fans können sich daher in den heutigen 90 Spielminuten auf einen Kampf aus der Kategorie „Auf Biegen und Brechen“ einstellen.

BASE **PROTECT** PERFORM RECOVER

WUSSTEST DU SCHON, ...

„dass Kieselsäure Sehnen, Bänder und Gelenke stärkt?“

Die Kieselsäure des ultra**PROTECT** Ackerschachtelhalms verwertet dein Körper optimal.

ultraSPORTS

BASE **PROTECT** PERFORM RECOVER

IHR MARKEN-OUTLET FÜR NOTEBOOKS, PCS, DRUCKER, ENTERTAINMENT & BOSCH POWERTOOLS



HP Pavilion g6-2204sg (Renew)

- 15,6" Display 1366x768dpi
- Intel i5-3210M 2x 2,5 GHz
- 8GB Arbeitsspeicher
- 750GB Festplatte
- ATI HD 7670M Grafikkarte 1GB
- DVD-Brenner / WLAN / Webcam
- Windows 8



UVP: € 699,-

bei uns nur

€ **579,-**



HP Pavilion g7-2302sg (Neu)

- 17,3" Display 1600x900dpi
- Intel i5-3230M 2x 2,6 GHz
- 6GB Arbeitsspeicher
- 500GB Festplatte
- ATI HD 7670M Grafikkarte 1GB
- DVD-Brenner / WLAN / Webcam
- Windows 8



UVP: € 659,-

bei uns nur

€ **599,-**



GROSSE AUSWAHL!

DEMO
NOTEBOOKS

AB **€ 199,-**

MIT GARANTIE!

Der TEC-IT-Outlet auch bei Facebook

TEC-IT-OUTLET Gewerbegebiet Gründen
Rudolf-Diesel-Str. 37, 71154 Nufringen

Öffnungszeiten: Mo - Fr 10:30 - 19:00 Uhr

TEC-IT-OUTLET
www.DIEPREISSSENSATION.de

Alle Preise inkl. MwSt. und solange Vorrat reicht. Demogeräte mit voller Herstellergarantie, Produktabbildungen ähnlich.



**Profitieren
auch Sie von den
neuen Leistungen
zu hervorragenden
Konditionen!**



**Ein gutes Gefühl in allen Lebenslagen:
Der neue SV PrivatSchutz ist Ihr
persönlicher Sicherheitsplan.**

SV Sparkassen
Versicherung

Wir erstellen Ihnen gerne ein individuelles Angebot.
Sie finden uns in nahezu jeder Gemeinde in unseren
SV Geschäftsstellen und bei unseren Partnern in allen Sparkassen.

Mehr Sport von hier am Montag

und alles Weitere aus der Region täglich im Regio TV Journal.
Schalten Sie rein.



Fernsehen. Filmproduktion. Werbung.

im Kabel über SAT Internet + App
ab 18 h 19, 21, 23 h regio-tv.de

Familienbetrieb
seit 1860
A. Weiss Erben
...perfekte Umzüge

Privat-, Geschäfts- u. Objektumzüge
Stadt-, Nah- und Fernumzüge
Möbeltransporte · Kunsttransporte
EDV-Transporte · Beiladungen
Möbellagerung · Seniorenzüge

A. Weiss Erben GmbH
Senefelderstraße 48
70176 Stuttgart
Telefon (07 11) 61 68 63
Telefax (07 11) 61 77 32
info@a-weiss-erben.de
www.a-weiss-erben.de



Eingabe bei Was: siehe Video in www.gelbeseiten.de
Weiss Erben Stuttgart

Sauer.
Steuerberater

„Beratung ist meine Leidenschaft.“

Stefan Sauer, Diplom Ökonom, Steuerberater,
Fachberater für internationales Steuerrecht



Internationales Steuerrecht Unternehmenssteuerrecht Existenzgründung
Jahnstr. 1, 70597 Stuttgart (Degerloch) Fon 0711-633 70 380, www.sauersteuer.de

SPIELERSTATISTIK



Nummer	Name	Spiele	Tore	Torvorlagen	Spielminuten	Anfangself	Eingewechselt	Ausgewechselt	Ersatzbank	Gelbe Karte	Gelb-Rote Karte	Rote Karte
1	Daniel Wagner	17	0	0	1530	17	0	0	5	0	0	0
2	Fabian Baumgärtel	11	0	1	791	8	3	0	2	3	0	0
3	Patrick Auracher	22	0	1	1736	19	3	2	11	5	0	0
4	Simon Köpf	15	0	1	1266	14	1	0	8	3	0	0
5	Julian Leist	33	3	1	2970	33	0	0	0	5	0	0
6	Sandrino Braun	29	2	2	2232	28	1	10	3	12	0	0
7	Marcel Ivanusa	20	1	0	1165	14	6	8	12	2	0	0
	<i>Peter Sprung</i>	<i>10</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>127</i>	<i>0</i>	<i>10</i>	<i>0</i>	<i>7</i>	<i>2</i>	<i>0</i>	<i>0</i>
8	Nicolai Groß	7	0	0	165	1	6	1	2	1	0	0
9	Marco Grüttner	33	17	1	2891	32	1	2	0	4	0	0
10	Enzo Marchese	25	3	3	1785	22	3	13	1	2	0	0
11	Daniel Engelbrecht	10	0	1	421	3	7	3	3	1	0	0
14	Tobias Rühle	26	1	1	1153	9	17	4	3	4	0	0
15	Omar Jatta	5	0	0	56	0	5	0	3	0	0	0
16	Fabio Leutenecker	30	1	4	2320	27	3	11	4	4	0	0
17	Fabian Gerster	25	0	0	2192	24	1	2	1	1	0	0
18	Kevin Dicklhuber	12	0	1	533	6	6	5	9	1	0	0
19	Kai Bastian Evers	15	0	1	1199	14	1	5	12	4	0	0
20	Thorben Stadler	15	0	2	1084	13	2	4	6	3	0	0
22	Jerôme Gondorf	31	1	3	2533	29	2	6	0	4	2	0
23	Günay Güvenc	11	0	0	990	11	0	0	3	1	0	0
24	Mahir Savranlioglu	32	3	2	2265	28	4	15	2	4	0	0
26	Royal-D. Fennell	12	2	0	1080	12	0	0	2	5	0	0
28	Pascal Schmidt	1	0	0	2	0	1	0	11	0	0	0
29	Marcos Alvarez	13	0	2	541	4	9	3	3	1	0	0
38	Markus Krauss	6	0	0	540	6	0	0	25	0	0	0
Aus dem Kader der U19/U23:												
31	Steffen Kraus	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0
	<i>Rico Wentsch</i>	<i>2</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>90</i>	<i>0</i>	<i>2</i>	<i>0</i>	<i>1</i>	<i>0</i>	<i>0</i>	<i>0</i>

BWPOST⁺
Kommt einfach gut an.

„Blau kommt immer gut an!“

Enzo Marchese
Spielmacher SV Stuttgarter Kickers e.V.

WERDEN AUCH SIE PARTNER DER STARKEN
POST FÜR BADEN-WÜRTTEMBERG.

JETZT ANRUFEN UND INFORMIEREN:
FON 0800 711 711 1 www.BWPOST.net

ADAC

„Der Wechsel zur ADAC-AutoVersicherung hat sich für meine Familie und mich richtig gelohnt: Fünf Fahrzeuge versichert und dabei richtig gespart!“

Gert L. Knuth
ADAC Mitglied seit 1985

Die ADAC-AutoVersicherung.

Machen Sie jetzt den kostenlosen ADAC-AutoVersicherungs-Check: in jeder ADAC Geschäftsstelle, auf www.adac.de/autoversicherung oder telefonisch unter (07 11) 28 00 0

Auto-FamilienVersicherung: bis zu 12% Rabatt!

ADAC Autoversicherung

MEHR UMSATZ MIT KUNDEN?
NEUE KUNDEN GEWINNEN?

SCHOBER WIRKT.

SEIT ÜBER 60 JAHREN STATE OF THE ART.

- **Erstklassige Informationen über Kunden und Märkte** für Ihren Erfolg in der Kundenbindung und Neukundengewinnung sind seit jeher unser Geschäft.
- **Immer mit den modernsten Technologien.** Immer mit der umfangreichsten Datenbasis. Und immer mit dem herausragenden Know-how unserer Mitarbeiter.
- **Heute sind wir Europas führender Dienstleister** für das Informationsmanagement im Multi-Channel Targeting und verbinden das traditionelle Portfolio mit modernsten digitalen Systemen.
- **Unternehmen aller Branchen und Größen** vertrauen international auf unsere Daten und Lösungen für eine systematische Marktbearbeitung. Was können wir für Sie tun?

Mehr im neuen Kompendium „Schober Targeting System“:
23 Fragen und Antworten zu modernem Marketing mit System.

Schober International

Barcelona • Berlin • Bonn • Bratislava • Brüssel • Budapest
Lissabon • London • Madrid • Mailand • München • Paris • Prag
Stuttgart • Warschau • Wien • Zürich

Kompendium anfordern und Beratung:

Schober Group • 71254 Ditzingen/ Stuttgart
dr.marcus.mende@schober.de • Tel. 07156 304-302

www.schober.de

Schober

The Future of Targeting



RUND UMS SPIEL



Halbzeitgewinnspiel „Fitness trifft Fußball“

In die dritte Saison geht das Halbzeitgewinnspiel von Kickers-Fitness Partner easy sports. Der spannende und witzige Fan-Wettbewerb fordert die Fitness und die Fußballtechnik. Liegestützen, Ballführen, Torschuss – der schnellste der drei Teilnehmer gewinnt ein attraktives dreimonatiges Schnuppertraining bei „easy sports“. Die Verlierer gehen nicht leer aus – sie gewinnen ein vierwöchiges Probetraining.

Torprämie Generali

Bereits in die vierte Saison geht Generali als Partner und Sponsor der Blauen. In der dritten Saison präsentiert Generali auch das Torekonto der Profi-Mannschaft. Mit jedem Treffer spendet Generali 100,- € für die Fußball-Jugend der Stuttgarter Kickers. Enzo Marchese & Co. können somit also eine aktive Unterstützung der Kickers-Nachwuchsabteilung

leisten. In der vergangenen Saison kamen somit 6600 Euro für 66 Tore zusammen. Herzlichen Dank – und weiter fleißig Tore schießen!

Kickers-Abwehrchef Julian Leist fehlt heute gesperrt

Julian Leist, Abwehrchef des Kickers, fehlt heute wegen seiner fünften Gelben Karte. Alternativen stehen jedoch bereit. Jérôme Gondorf hingegen rückt nach abgessener Gelbsperre wieder in den Kader.

Marco Grüttner gelingt siebter Kickers-Hattrick

Herzlichen Glückwunsch, Marco Grüttner: Doppelt getroffen hatte der Torjäger der Stuttgarter Kickers in dieser Saison ja insgesamt schon dreimal. Doch mit seinem ersten Tore-Dreierpack und den Saisontoren 15, 16 und 17 hatte der 27-Jährige maßgeblich den wichtigen 4:1-Drittliga-Erfolg gegen den SV Wacker Burghausen sichergestellt

und der Mannschaft von Cheftrainer Massimo Morales zu neuer Hoffnung im Kampf um den Klassenverbleib verholfen.

Das haben vor dem gebürtigen Ludwigsburger, der sich mit seinen 17 Treffern nun auf Rang drei der aktuellen Torschützenliste der 3. Liga vorgearbeitet hat, seit dem Jahr 1945 insgesamt nur sechs Kickers-Spieler geschafft, wie die Statistik-Experten des Kickers-Archivs akribisch genau festgehalten haben.



Marco Grüttner

TOREKONTO.
3.400,- €



GENERALI
Versicherungen



Offizieller
Fitness-Partner des
SV Stuttgarter
Kickers

EASY SPORTS FITNESS

**AUCH UNSERE FANS
MÜSSEN FIT SEIN**

ÜBER 10X IN UND UM STUTTGART

Alle Clubs auf www.easy-sports.com

BRIEM 

GEFAHRGUT + LOGISTIK

Lagerei



Logistik

Transport



Gefahrstofflager

Sammelgutverkehre



offizieller Partner der
Stuttgarter Kickers

Otto Briem Spedition-GmbH

Raiffeisenstr. 42-44 · 70794 Filderstadt-Bonlanden
Telefon 07 11/770 567 0 · Fax 07 11/770 567 44
briem@briem-sped.com · www.briem-sped.com



HEUTE SIND WIR ALLE BLAU!

Am 6.5.2013 lädt Dinkelacker die Kickers ab 17 Uhr aufs Stuttgarter Frühlingsfest ein. Wir freuen uns auf jeden Fan, der mit seiner Mannschaft feiern möchte – Gutschein fürs Göckesmaier Festzelt inklusive!

Jetzt
reservieren
unter
goeckesmaier.de



1888  2013
125 JAHRE

DINKELACKER.
VON GANZEM HERZEN HIER.

GUTSCHEIN



2 Maß zum Preis von 1 – einzulösen im Göckesmaier-Festzelt. Kommen Sie bitte einzeln an die Festzeltkasse. Nur dort kann der Gutschein eingelöst werden (einer pro Person). Bedienungsgeld nicht enthalten. Nicht kombinierbar mit anderen Aktionen.

DIE WEINE DES REMSTALS ERLEBEN

Die Remstallkellerei lädt ein in den Wein-Pavillon in Weinstadt



Besuchen Sie uns in Weinstadt-Beutelsbach und wählen Sie aus allen Lagen des Remstals Ihre Favoriten. Ob leichte Weißweine, spritzige Rosés oder schwere Rote: im Wein-Pavillon kommt jeder auf seine Kosten. Parkplätze direkt vor der Tür, Service bis zum Kofferraum und die individuelle Beratung unserer Weinberater machen Ihren Einkauf zum reinen Vergnügen. Das Wein-Pavillon-Team freut sich auf Ihren Besuch!
www.remstallkellerei.de



REMSTALLKELLEREI



Weingärtner
in Württemberg

Remstallkellerei eG, Kaiserstraße 13, 71384 Weinstadt, Tel. 0 71 51/69 08-0

B29 Richtung Schorndorf, Ausfahrt Weinstadt-Beutelsbach · Nur 3 Minuten zur S2-Haltestelle

Ihr Willkommens-Geschenke

Bei Ihrem Einkauf in unserem Wein-Pavillon in Weinstadt-Beutelsbach erhalten Sie einen DropStop geschenkt.



Bitte ausschneiden und mitbringen. Einlösbar bei einem Einkauf ab 10,- Euro. Ein Gutlöschlein pro Person einlösbar.



Lust auf einen spannenden Nebenjob?

MIT SICHERHEIT WAS ERLEBEN.

Da arbeiten, wo andere Eintritt bezahlen, um ihre Freizeit dort verbringen zu dürfen?? So einen Job gibt es nicht? **Gibt es doch!**

Bewerber-Hotline: 0711 / 900 517-0

(Montag bis Freitag 9.00 - 16.00 Uhr)



Bewachung | Veranstaltungsschutz | Sicherheitstechnik

info@sds-bw.de · www.sds-bw.de

Wir vermitteln Häuser und Wohnungen, wo Stuttgart am schönsten ist!

Neubau



Als erfahrener Bauträger haben wir bereits mehr als 200 individuelle Bauvorhaben erfolgreich abgewickelt. Hohe Ansprüche an Lage, Architektur und Bauqualität sind dabei unser Erfolgsrezept. **Lassen Sie sich jetzt vormerken!**

Vermittlung



Sie haben eine Wohnung oder ein Haus zu verkaufen? Gerne vereinbaren wir einen Termin mit Ihnen und werten Ihr Objekt marktgerecht ein. Eine kompetente, seriöse und erfahrene Abwicklung garantieren wir!

Vermietung



Überlassen Sie die Suche nach einem Nachmieter, Besichtigungstermine sowie das Aufsetzen eines Mietvertrages uns als Fachmann - für Sie als Vermieter natürlich kostenfrei.

Wir suchen **dringend** Wohnungen, Häuser und Bauplätze für vorgemerkte Interessenten in Stuttgart und Umgebung!

wohnbau Studio

Wir bauen, wo Stuttgart am schönsten ist
- seit über 35 Jahren!

Kirchheimer Straße 45
70619 Stuttgart
Telefon 0711 - 45 999 630
vertrieb@wohnbaustudio.de
www.wohnbaustudio.de

Gerne sind wir Ihr kompetenter Partner in Sachen
Neubau, Vermittlung und Vermietung!

Herzlich willkommen in der
Wohnarena Esslingen



Wohntrends & Einrichtungsideen auf über 36.000 qm!

KOINOR **ROLF BENZ** **ruf** **BETTEN** **Stressfree** **Miele** **ESPRIT bath+bed**
himolla **PASCHEN** **holtkamp** **ALNO** **JOOP!** **noite** **WESCHLIG** **LEONARDO** **PRIDI**
 ...und viele mehr!

**Markenmöbel
 in TOP-Auswahl**



RIEGERS
 CAFE · RESTAURANT
Schlemmer-Treffpunkt
 Unser Konzept:
 Frische live erleben!

MÖBEL
RIEGER

73730 Esslingen-Sirnau
 Dornierstr. 1+2
 Tel.: 0711/22045-0
 Direkt an der B10 Ausfahrt
 Esslingen-Zell

DIE KRANKENKASSE FÜR BADEN-WÜRTTEMBERG
 regional versichert optimal versorgt

JETZT ÜBERZEUGENDE VORTEILE WECHSELN SIE JETZT!

- ▶ Zuschuss für Brillengläser oder Kontaktlinsen
- ▶ Erstattung der Kosten für die professionelle Zahnreinigung (max. 75.- €)
- ▶ Zuschuss für Zahnfüllungen aus Kunststoff, Keramik oder Gold
- ▶ Praxismanagement für schnellere Arzttermine
- ▶ Ärzthotline für die ärztliche Zweitmeinung
- ▶ Attraktive Bonusmodelle inkl. Auslandsreisekrankenversicherung

TÜV SÜD-zertifiziert für Qualität und Kundenzufriedenheit

Garantierter KEIN Zusatzbeitrag 2014

Schöllkopfstr. 120 · 73230 Kirchheim unter Teck · Hotline: 0800 2552965
 info@bkk-scheufelen.de · www.bkk-scheufelen.de (kostenlos)

Original
 BENZING Sicherungsring DIN 6799

Systemtechnik | Druckgussteile | Formfedern
 Drahtbiegeteile | Sicherungsringe | Ventile
 Dreh-/Frästeile | Feinstanzteile | Stanzteile

HUGO BENZING GMBH & CO. KG | Daimlerstrasse 49-53 | Höchste Präzision in Metall
 D-70825 Kornthal-Münchingen | Phone +49 (0)711.80006-0 www.hugobenzing.de

DIE PARTNER DES SV STUTTGARTER KICKERS

SIE BEKENNEN FARBE!

BUSINESSPARTNER.





- Offsetdruck
- Grafikdesign
- Lettershop
- Digitaldruck
- Weiterverarbeitung
- Versand

Hansteindruck-Mail - Der Lettershop der Druckerei Hanstein GmbH

Mailings personalisieren, konfektionieren und termingerecht an die Endadressaten versenden. Broschüren und Formulare an Ihre Filialen verteilen oder die täglichen Materialbestellungen Ihrer Kunden bedienen. Unser Lettershop führt mit Hilfe von Falz-, Konfektionierungs- und Kuvertierungstechnik auch große Versandaufträge in kürzester Zeit aus. Selbstverständlich gehören die Optimierung des Portos und die Postauflieferung zum Service dazu.

Zu unseren Produkten gehören:

- Portooptimierung
- InkJetadressierung
- kuvertieren
- tappern
- fugitiv verleimen
- verschiedene Handarbeiten



Druckerei Hanstein GmbH

Röntgenstr. 12 • 70736 Fellbach

Fon: 0711/957935-0 • Fax: 0711/957935-20

e-mail: info@hansteindruck.de • www.hansteindruck.de

Offizieller Partner der
Stuttgarter Kickers





KICKERS-NEWS

Wir begrüßen Massimo Morales als neuen Cheftrainer

Die Stuttgarter Kickers hatte am Sonntag, den 7. April 2013 Gerd Dais von seinen Aufgaben als Cheftrainer entbunden. Sein Nachfolger ist Massimo Morales, der bereits am 9. April 2013 im Nachholspiel der 3. Liga gegen Borussia Dortmund II seine Premiere auf der Trainerbank der Blauen feierte. Am Montag, den 8. April 2013 wurde der 48 Jahre alte Fußballlehrer, dessen Vertrag bis zum Ende der laufenden Spielzeit gültig ist, vom Verein im Rahmen einer Pressekonzferenz offiziell vorgestellt.

Zur Person:

Die Liste der Trainertätigkeiten des am 20. April 1964 im italienischen Caserta geborenen Fußballlehrers ist lang. Zuletzt war Massimo Morales für den ungarischen Erstligisten Honved Budapest von Oktober 2009 bis November 2010 tätig. Davor trainierte er den FK Marila Pribram, mit dem ihm im Juni 2009 der



Massimo Morales

Aufstieg in die erste tschechische Liga gelang. In der Saison 2003/2004 feierte er als Chefcoach den Aufstieg mit Fortuna Düsseldorf in die Fußball-Regionalliga. Davor war Morales unter anderem für den FC Bayern München tätig, wo er von 1994 bis 1995 dem Trainerstab von Chefcoach Giovanni Trapattoni angehörte.

Ciro Zampella verstärkt Kickers-Trainerteam

Der Kickers haben am 11. April das Trainerteam um

eine Position erweitert: **Ciro Zampella** verstärkt seither als neuer Athletik- und Konditionstrainer die Blauen im Abstiegskampf der 3. Liga. Der 51-Jährige war unter anderem schon in den Nachwuchsleistungszentren der Serie-A-Top-Clubs Juventus Turin und AC Milan in Italien tätig. Sein Vertrag gilt bis zum Saisonende.

In der Vergangenheit hatte der Sportlehrer und lizenzierte Athletik- und Fitnesstrainer – der ebenso wie Morales aus dem italienischen Casertana nahe Neapel stammt – mit dem neuen Kickers-Cheftrainer schon an mehreren seiner Trainerstationen zusammengearbeitet. „Wir wollen nichts unversucht lassen,



Ciro Zampella

Außenwerbung in Stuttgart
AUFFÄLLIG UND EFFEKTIV!

Gehwegabschrankungen
Kreuzungsplakatierung

ShopShows
Dauerwerbung auf Schaltkästen

Flächenplakatierung
an Bahnbrücken, Bauzäunen und Großflächen

Umlandplakatierung
Werbung auf Plakatständern oder Plastic Blades

Moskito®-Netze
Einzelstellenaushang im Wechselrahmen

Indoor-Verteilung
von Flyern oder Plakaten



Jetzt Werbeflächen buchen
0711.5306914-0

Stadtkultur Stuttgart
www.stadtkultur-stuttgart.de

damit unsere Mannschaft im Abstiegskampf der 3. Liga bis zum Schluss Vollgas geben kann“, sagt Massimo Morales.

Die Verpflichtung von **Ciro Zampella** war auch in Abstimmung mit **Frieder Schömezler** vorgenommen worden. Schömezler (61), der bislang als Konditions- und Fitnesstrainer für die Blauen tätig war, steht aufgrund von gesundheitlichen Problemen momentan und auch bis auf Weiteres nicht zur Verfügung.

W. Meinschmidt GmbH
 Hauptwasen 6
 72336 Balingen
Telefon 07433 26088-0
Telefax 07433 26088-77
E-Mail info@meinschmidt.de
Web www.bueroeinrichter.de

Unsere Standorte
 Balingen | Böblingen | Konstanz
 Reutlingen | Singen | **Stuttgart**
 Tübingen | Waldshut-Tiengen



Ob für Ihr Unternehmen
 oder im Fußball ...
 ... wir kümmern uns um
 Ihre Talente.

Talent Management Solutions
Aspro.TM

www.aspro.tm

Unterer Anger 3 089.54 04 76 20
 80331 München info@aspro.tm

Ein Volltreffer für Ihre Sprach-/Datenkommunikation

- Festnetz-, Mobilfunk- und Datenkommunikationslösungen – maßgeschneidert aus einer Hand
- 16 Jahre Erfahrung und Expertise im Geschäftskundenbereich

STARTECH 
 SPRACH- UND DATENKOMMUNIKATION

StarTech GmbH · Theodor-Heuss-Straße 9
 70174 Stuttgart · Telefon +49 (0) 711 - 490409 - 0
 Fax +49 (0) 711 - 490409 - 90 · info@startech-cc.de
www.startech-cc.de



EBNER
STOLZ
MÖNNING
BACHEM

Coaching für Unternehmen.

Nur wer wie der Mittelstand denkt und handelt, kann auch mittelständische Unternehmen beraten.

Rufen Sie Ihren persönlichen Ansprechpartner Hans-Dieter Harm an oder besuchen Sie uns im Internet unter: www.ebnerstolz.de

Ebner Stolz Mönning Bachem
Wirtschaftsprüfer | Steuerberater | Rechtsanwälte | Partnerschaft
Kronenstraße 30 | 70174 Stuttgart
Tel. + 49 711 2049-1177 | hans-dieter.harm@ebnerstolz.de

Berlin | Bonn | Bremen | Düsseldorf | Frankfurt | Hamburg | Hannover | Kiel | Köln
Leipzig | München | Reutlingen | Siegen | Solingen | Stuttgart



DAS ABO RECHNET SICH: DAS CHECK ICH AUCH OHNE ABI.

12 MONATE FAHREN.
10 MONATE ZAHLEN:
BIS 399 €/JAHR SPAREN.*

vvs.de

* Preisvorteil des VVS-Abos gegenüber entsprechenden MonatsTickets – je nach Abo und Zonenanzahl bis zu 399 Euro im Jahr.

Starke Vorbereitung
Weltklasse Technik
Sauberer Absch(l)uss

OPUS

OPUS: Eine Lösung von A-Z für Ihre Dokumente

Beschleunigen Sie Ihre Dokumenten-Prozesse:

- Eine starke Vorbereitung: Das Dokument erstellen, ausdrucken, kopieren, digital erfassen oder einscannen.
- Eine weltklasse Technik: Das Dokument bearbeiten, weiterleiten, freigeben – auf Papier oder elektronisch im Work flow.
- Ein sauberer Absch(l)uss: Das Dokument versenden, im Archiv ablegen, suchen und wiederfinden und letztendlich vernichten oder löschen.

Schonen Sie so Ihr Budget, entlasten Sie Ihren Kader und spielen Sie druckvoll auf.

MORGENSTERN + BUCHWALD GmbH
Gutenbergstraße 20
70794 Filderstadt
Telefon: (07143) 738 89-0
Telefax: (07143) 738 89-11
E-Mail: info@morgenstern-buchwald.de
Internet: www.morgenstern-buchwald.de

MORGENSTERN + BUCHWALD
Management & Administration

Natürlich-lecker.
Streker
NATURSÄFTE

Streker
NATURSAFT
ORANGE
Fruchtgehalt 100%

Probieren Sie unsere genussvollen Säfte

W. Streker Natursaft GmbH, 71546 Aspach, Tel. 07191/91920-0, www.streker.de

DIFFERT WÜRTHNER SIEGEL WIRTSCHAFTSPRÜFER STEUERBERATER



DIE SCHWERPUNKTE UNSERER ARBEIT:

- Wir führen Ihre Finanz- und Gehaltsbuchhaltung.
- Wir erstellen Ihre Steuererklärungen und Bilanzen.
- Unser Leistungsspektrum im Bereich Wirtschaftsprüfung: Pflichtprüfungen und freiwillige Prüfungen bei Unternehmen aller Rechtsformen, Konzernabschlüsse, Überwachung, Stellungnahmen, Sanierung und Umstrukturierung.
- Unser Verständnis von sonstiger Beratung umfasst die ganzheitliche Sicht des wirtschaftlichen, steuerlichen und rechtlichen Geschehens bei unseren Mandanten.

*Unser Team besteht aus 16 kompetenten Mitarbeitern, die unseren Mandanten bei Fragen und Problemen mit Rat und Tat immer gern zur Seite stehen.
Wir sind für Sie da:*

DIFFERT WÜRTHNER SIEGEL • WIRTSCHAFTSPRÜFER STEUERBERATER
Alexanderstr. 5, 70184 Stuttgart, Tel: 0711/210 07-0
Fax: 0711/210 07-50, E-Mail: info@dws-wp-stb.de

EIN STARKES TEAM!

Reusch ist Marke, Traditionsunternehmen und Produkt! Tradition gilt als ein Schlüsselement bei Reusch. Seit 1934 zeigt sich Tradition bei uns im Übertragen von Wissen und Erfahrung aus der Vergangenheit auf die Gegenwart. Bei der Entwicklung erstklassiger Torwarausrüstung setzen wir uns hohe Ziele. Das bezieht sich nicht nur auf das Finden funktionaler Lösungen und Technologien, sondern besonders auf eine stetige Neuentdeckung und Aktualisierung von Design und Funktion.

reusch

www.reusch.com

Mit einer sicheren Bank zum Erfolg.

Fussballspiele werden bekanntermaßen auch über die Qualität der Bank entschieden. Sie formt aus einer Schar Fußballer eine Spitzenmannschaft. Sie veredelt, schafft Werte, sichert Qualität. Und manchmal zaubert sie aus einem Jungen namens Buchwald eine Legende: den schwäbischen Diego. Wir freuen uns auf viele schöne Spiele und wünschen den Kickers und ihren Fans viel Erfolg.

Walser Privatbank AG
Niederlassung Stuttgart
Kronprinzstraße 30
70173 Stuttgart
Telefon +49 711 252805-851



SPIELPLAN SAISON 2012/2013

DATUM

BEGEGNUNG

HEIM/AUSWÄRTS

Samstag, 21. Juli 2012	F.C. Hansa Rostock – Kickers	2:1 (1:1)
Samstag, 28. Juli 2012	Kickers – SV Wehen Wiesbaden	0:0 (0:0)
Samstag, 4. August 2012	1. FC Heidenheim – Kickers	2:1 (1:0)
Mittwoch, 8. August 2012	Kickers – Hallescher FC	0:0 (0:0)
Samstag, 11. August 2012	VfB Stuttgart II – Kickers	1:4 (1:2)
Samstag, 25. August 2012	Kickers – VfL Osnabrück	3:0 (2:0)
Mittwoch, 29. August 2012	DSC Arminia Bielefeld – Kickers	1:0 (0:0)
Samstag, 1. September 2012	Kickers – Alemannia Aachen	3:1 (1:0)
Sonntag, 16. September 2012	Borussia Dortmund II – Kickers	1:1 (1:0)
Samstag, 22. September 2012	Kickers – 1. FC Saarbrücken	1:2 (1:2)
Mittwoch, 26. September 2012	Kickers Offenbach – Kickers	3:0 (1:0)
Samstag, 6. Oktober 2012	FC Rot-Weiß Erfurt – Kickers	0:3 (0:3)
Samstag, 20. Oktober 2012	Kickers – Wacker Burghausen	1:2 (0:1)
Mittwoch, 24. Oktober 2012	Kickers – Karlsruher SC	0:2 (0:1)
Samstag, 3. November 2012	SV Babelsberg 03 – Kickers	1:0 (1:0)
Samstag, 10. November 2012	Kickers – SC Preußen Münster	0:2 (0:1)
Dienstag, 13. November 2012	Kickers – SpVgg Unterhaching	0:0 (0:0)
Samstag, 17. November 2012	Chemnitzer FC – Kickers	2:0 (0:0)
Samstag, 24. November 2012	Kickers – SV Darmstadt 98	1:1 (0:0)

Rückrunde

Samstag, 1. Dezember 2012	Kickers – F.C. Hansa Rostock	2:0 (0:0)
Samstag, 15. Dezember 2012	Kickers – 1. FC Heidenheim	0:2 (0:1)

Winterpause

Samstag, 26. Januar 2013	Hallescher FC – Kickers	1:1 (1:1)
Mittwoch, 30. Januar 2013	SV Wehen Wiesbaden – Kickers	0:2 (0:1)
Samstag, 2. Februar 2013	Kickers – VfB Stuttgart II	3:0 (3:0)
Sonntag, 10. Februar 2013	VfL Osnabrück – Kickers	3:1 (2:1)
Samstag, 23. Februar 2013	Alemannia Aachen – Kickers	3:0 (0:0)
Samstag, 9. März 2013	1. FC Saarbrücken – Kickers	3:0 (1:0)
Samstag, 16. März 2013	Kickers – Kickers Offenbach	0:2 (0:1)
Samstag, 23. März 2013	Kickers – DSC Arminia Bielefeld	1:1 (1:0)
Samstag, 30. März 2013	Karlsruher SC – Kickers	3:0 (2:0)
Samstag, 6. April 2013	Kickers – FC Rot-Weiß Erfurt	0:1 (0:0)
Dienstag, 9. April 2013	Kickers – Borussia Dortmund II	0:1 (0:1)
Samstag, 13. April 2013	Wacker Burghausen – Kickers	1:4 (1:1)
Samstag, 20. April 2013	SpVgg Unterhaching – Kickers	1:1 (0:1)
Samstag, 27. April 2013	Kickers – SV Babelsberg 03	Heimspiel, 14.00 Uhr
Samstag, 4. Mai 2013	SC Preußen Münster – Kickers	Auswärts, 14.00 Uhr
Samstag, 11. Mai 2013	Kickers – Chemnitzer FC	Heimspiel, 13.30 Uhr
Samstag, 18. Mai 2013	SV Darmstadt 98 – Kickers	Auswärts, 13.30 Uhr



Richtungsweisend.

www.hutzel.de

Hutzel Technik - **Smart Solutions** für
Präzisionsdrehteile, Automations-Systeme, Medizintechnik und Metallerodieren.

Hutzel DrehTech GmbH
Steinenbronn
+49 (0)7157/5246-0

Hutzel Seidewitztal GmbH
Liebstadt
+49 (0)35025/563-0

Hutz-El s.r.o.
Tschechien
+420 (0)474/3167677

HandlingTech GmbH
Stuttgart
+49 (0)711/72629-0

HumanTech GmbH
Steinenbronn
+49 (0)7157/5246-71

Waldmann & Weigl GmbH
Stuttgart
+49 (0)711/72629-60



WIR BEWEGEN MIT SYSTEM

HYDRAULIK

- Rohrverschraubungen
- Befestigungstechnik, Schellen
- Hochdruckkugelhähne
- Schläuche, Armaturen
- Elektrisch betätigte Ventile
- Manometer
- Hydraulikaggregate
- Hydraulikfilter
- Zahnradpumpen, Motoren
- Zylinder

ROHRBIEGETECHNIK

- Wir produzieren nach Zeichnung
- Moderne CNC-Biegemaschinen
- Individuelle Rohrbearbeitung
- VOSS-Form
- Bördelanschlüsse | Löt- und Schweißanschlüsse
- Oberflächenbeschichtung

PNEUMATIK

- Ventile, Zylinder
- Pneumatik-Zubehör
- Kugelhähne
- PA-PE-PU-Rohre
- Verschraubungen
- Verbinder



Gottlieb-Daimler-Straße 6 · D-71334 Waiblingen · Telefon +49 (0) 71 51 17 09-0 · Fax +49 (0) 71 51 17 09-41 · info@stiefel.de · www.stiefel.de

Waiblingen · Neu-Ulm · Dresden · Zug · Singapore · Melbourne · Shanghai

www.stiefel.de

DIE PARTNER DES SV STUTTGARTER KICKERS

SIE BEKENNEN FARBE!

TOP90-PARTNER.



MEDIENPARTNER.



KICKERS-FANSHOP.

The advertisement features a collection of merchandise items arranged around a central circular logo. The items include:

- A blue and white striped soccer jersey with 'SUBARU' and the club crest.
- A dark blue soccer jersey with 'SUBARU' and the club crest.
- A black hoodie with 'KICKERS' printed on it.
- A blue hoodie with 'KICKERS' printed on it.
- A white wooden cutting board with the club crest.
- A white and blue striped scarf with the club crest.

Prices for the items are listed in colored starburst shapes:

- Kickers-Trikot Home/Away Saison 12/13**
Erwachsene-Größen: 55,- Euro
Kids-Größen: 50,- Euro
- Kickers-Sweat** 50,- Euro
- neuer Balkenschal** 15,- Euro
- Kickers-Spätzle Brett** 8,- Euro

Der Kickers-Fanshop öffnet bei den Heimspielen immer die drei Verkaufsstände an beiden Aufgängen der Haupttribüne und unter dem B-Block. Der Kickers-Fanshop im ADM-Sportpark in Degerloch (Öffnungszeiten: Mo. bis Do. von 15 - 18 Uhr und Fr. von 9 - 12 Uhr) freut sich ebenfalls auf Ihren Besuch.
Alle Fan-Artikel sind auch auf der Kickers-Homepage im Online-Shop erhältlich.

WÜTERICH · BREUCKER
RECHTSANWÄLTE

Gutes Recht
seit 1924



KICKERS-NEWS

Stuttgarter Kickers gratulieren Feridun Bugeker zum 80. Geburtstag

Die Stuttgarter Kickers gratulieren Feridun Ismael Bugeker herzlich zu seinem 80. Geburtstag, den der frühere Mittelfeldspieler der Blauen am Freitag, 5. April, in seiner Heimatstadt Istanbul gefeiert hat. Feri Bugeker hatte von 1955 bis 1961 die Kickstiefel für den Traditionsverein von der Waldau geschnürt und damit als erster Türke nach dem Zweiten Weltkrieg in der höchsten deutschen Liga gespielt. Joe Bauer, Dunkelblauer aus tiefstem Herzen und Edelfeder der „Stuttgarter Nachrichten“, hat dem Jubilar vom Bosphorus anlässlich seines Ehrentags eine Kolumne gewidmet, die wir an dieser Stelle gerne veröffentlichen.

Unser Mann in Istanbul

Am Samstag, wenn wir beim Spiel der Kickers gegen den SV Babelsberg 03 zum Fernsehturm hochschauen, wird vor den Augen kundiger Fans eine blaue Wolke Richtung Istanbul ziehen. Am Bosphorus verfolgt die

Kickers-Spiele bis heute ein Mann, der als erster Türke nach dem Zweiten Weltkrieg in der höchsten deutschen Liga spielte. Sein Name ist Feridun Ismael Bugeker. An diesem Freitag feiert er in Istanbul seinen achtzigsten Geburtstag. Renate Hugendubel aus Stuttgart, mit den Blauen familiär verbunden, hat bis heute Kontakt mit dem früheren Kickers-Spieler und ihn einige Male in Istanbul besucht. Wenn sie zum Geburtstag am 5. April telefonieren, wird er fragen, was die Blauen machen, und Frau Hugendubel wird sa-

gen: Feri, wir haben schon bessere Zeiten erlebt. Wie in den fünfziger Jahren, als die Kickers eine feste Größe waren in der Oberliga Süd. Feridun Bugeker spielte damals bei Fenerbahce Istanbul, dem berühmten Club im asiatischen Teil der Stadt. 1954, bei der WM in der Schweiz, trug er zweimal das Trikot der türkischen Nationalelf, beim 7:0-Sieg gegen Südkorea und bei der 1:4-Niederlage gegen das deutsche Team; beim zweiten WM-Spiel der Türken gegen Sepp Herbergers Elf war er zum Glück nicht dabei. Sie

verloren 2:7.

Einem WM-Spion der Kickers fiel Bugeker auf, und es traf sich gut, dass der Fußballer Architektur studierte. In Istanbul lehrte seinerzeit ein gewisser Paul Bonatz. Der Erbauer des Stuttgarter Hauptbahnhofs war 1943 während der Nazi-Diktatur nach Ankara gereist und in der Türkei geblieben. Erst 1954 kam er nach Stuttgart zurück. Feridun Bugeker hatte in Istanbul zwar nicht bei ihm studiert, aber von dem Baumeister und dem guten Ruf der Stuttgarter Staatsbauschule gehört.

Für die Saison 1955/56 arrangierten die Kickers seinen Umzug. Die Gagen bei den Blauen waren bescheiden, die Erfolge groß. Zum Team der Blauen zählten bis heute bekannte Spieler wie Rolf Geiger, Helmut Rühle, Rolf Steeb. Auch der spätere Architekt Rolf Lechler – er baute das Kickers-Clubheim – trug das Trikot der Blauen und nahm den Kollegen aus Istanbul bei sich auf. Später wohnte der türkische Mittelfeldspieler bei Eric Scriba, dem Vereinspräsidenten von 1955 bis 1957. Bis 1961 gehörte Feri-



Herzliche Glückwünsche: Feridun Bugeker, hier bei der 100-Jahr-Feier der Stuttgarter Kickers, hat am 5. April in Istanbul seinen 80. Geburtstag gefeiert.

Baiersbronn genießen

Hier in Baiersbronn, mit seinen ursprünglichen Wäldern, romantischen Tälern, atemberaubenden Höhen und märchenhaften Karseen – hier berührt Dich der Zauber einer einzigartigen Welt. Durch schattigen, kühlen Wald zu wandern, frisches Quellwasser auf der Haut zu spüren, das bedeutet Frische für Körper und Seele.

Unsere Entschleunigungsbeauftragten zeigen Dir neue Wege zu Dir selbst. Entschleuniger-App laden und einfach mal runterkommen.



Baiersbronn

[Tipp] Alles Holz

- 2 Übernachtungen mit Frühstück im DZ
- Ein Tag mit dem Förster
- 2 Stunden Schindelkurs
- Ein Sack Baiersbronner Buchenholzkohle
- 3-Gang-Menü im Baumstambad

298,- € p.P. in einer Pension

338,- € p.P. im ***Hotel



herz. erfrischend. echt.

Weitere Informationen und Broschüren gibt es bei der Baiersbronn Touristik, Rosenplatz 3, 72270 Baiersbronn, Tel. +49 (0) 7442/8414-0, info@baiersbronn.de

www.baiersbronn.de

Mehr Schwarzwald gibt's nirgends!

GRUPPE DREI

dun Bugeker zum Kickers-Team. Nach dem Abschluss seines Architekturstudiums ging er zurück zu Fenerbahce.

1999, bei der Feier zum hundertjährigen Bestehen der Kickers in der Alten Reithalle, war der Mann aus Istanbul letztmals Gast bei den Blauen und in Stuttgart. Der Präsident Axel Dünnwald-Metzler nahm spontan seine Ehrennadel vom Revers und steckte sie Feri Bugeker ans Jackett. Viele Freundschaften werden bis heute gepflegt, Kontakte aus einer Zeit, als der „Blaue Adel“ noch etwas galt. Und man erzählt sich die alten Geschichten: Einmal brach sich Feri das Schienbein, heute noch erinnern sich Zeugen an das Krachen auf dem Platz. Für Frau Hügendubel ist Feri Bugeker

der beste Fremdenführer von Istanbul, den man sich wünschen kann: „Er kennt überall Winkel, die keiner finden würde.“ Zwanzig Jahre sollte es dauern, bis wieder ein Türke für Stuttgart in der ersten Liga spielte. 1980/81 stürmte Ilyas Tüfekci für den VfB, ehe er bei Schalke 04 zum Idol der türkischen Fans aufstieg – und Werbung machte für Knoblauchwürste von Gazi, dem späteren Sponsor der Kickers und des VfB. Es ist zu erwarten, dass vor dem Anpfiff des Spiels gegen Erfurt ein Glückwunsch vom Kickersplatz zum Bosphorus fliegt: Alles Gute, Feri, von der schönen Waldau, wo es nach Abstieg riecht. Unser Mann in Istanbul wird uns die Daumen drücken.

Joe Bauer

WohnFühlen in jeder Liga

RAMSAIER

RAMSAIER

RAMSAIER

RAMSAIER

RAMSAIER
Einfach WohnFühlen.

Böden | Fenster | Accessoires
Am Marienplatz Stuttgart, Böblinger Straße 7-9
Tel. 0711 640 30-17/18 | www.ramsaier-gmbh.de



KICKERS-FERIENCAMPS

Auch im Jahr 2013 bietet der SV Stuttgarter Kickers in den Schulferien seine beliebten Fußball-Camps für weibliche und männliche Nachwuchskicker im Alter von sieben bis 13 Jahren an. Spaß am Fußball, professionelles Teamtraining, interessante und altersgerechte Wettbewerbe und eine ausgefeilte Technikschiulung stehen im Vordergrund der jeweils viertägigen Camps in den Oster-, Pfingst-, Sommer- und Herbstferien. Anmeldungen sind bereits jetzt für alle fünf Camps unter der Leitung des ehemaligen Kickers-Profi (37 Tore in 235 Zweitliga- und Regionalligapartien für die Blauen) und A-Lizenz-Inhaber wird sowohl die vier Freiluft-Camps als auch das Hallen-Camp leiten. Tipps und Tricks des in Bremen gebürtigen Malchow sind

Im vergangenen Jahr hatten an den fünf Camps über 400 Jungen und Mädchen teilgenommen – ein toller

Erfolg und ebenso die Bestätigung, dass die Fußball-Camps der Blauen immer größeren Zulauf erfahren. Was wiederum auch für das Jahr 2013 bedeutet: Jetzt schon anmelden, bevor die Camps ausgebucht sind. Kickers-Mitglieder bezahlen nur 125 Euro, alle Nicht-Kickers-Mitglieder 139 Euro. Anmeldungen sind bis eine Woche vor Camp-Beginn möglich.

Leiter des Camp-Teams ist auch im neuen Jahr Alexander Malchow. Der ehemalige Kickers-Profi (37 Tore in 235 Zweitliga- und Regionalligapartien für die Blauen) und A-Lizenz-Inhaber wird sowohl die vier Freiluft-Camps als auch das Hallen-Camp leiten. Tipps und Tricks des in Bremen gebürtigen Malchow sind

selbstverständlich inklusive. Die Freiluft-Camps in den Oster-, Pfingst- und Sommerferien 2013 finden im ADM-Sportpark in Stuttgart-Degerloch statt, das Hallen-Camp in den Herbstferien in der neuen Spitalwald-Halle in Stuttgart-Sillenbuch. Teilnehmen können Jungen und Mädchen im Alter von sieben bis 13 Jahren.

Anmeldeformulare und alle Informationen gibt es auf

www.kickers-juniorteam.de, auf der Kickers-Geschäftsstelle, im Kickers-Fan-Shop, im Kickers-Jugendhaus, per Fax an 0711 / 767 10-10 oder per E-Mail an camps@stuttgarterkickers.de.

Bei Rückfragen stehen die Mitarbeiter der Kickers-Geschäftsstelle gerne unter Telefon 0711 / 767 10-0 zur Verfügung.

CAMP-TERMINE.

- Pfingstferien:**
Dienstag, 21. bis Freitag, 24. Mai 2013
- Sommerferien:**
Camp 1: Dienstag, 30. Juli bis Freitag, 2. August 2013
Camp 2: Dienstag, 3. bis Freitag, 6. September 2013
- Herbstferien:**
Dienstag, 29. Oktober bis Freitag, 1. November 2013



Treuer Sponsor der Kickers-Jugend und der Amateure in den Abteilungen FAdSKi, Fußball, Leichtathletik, Schiedsrichter und Tischtennis ist seit 1980 der

Förderkreis Stuttgarter Kickers e.V.
Vorsitzender Hans-Jürgen Wetzel
Sielenwangstraße 1
73344 Gruibingen
Telefon: 07335/184866
E-Mail: info@foerderkreis-kickers.de



Machen Sie mit - werden Sie Mitglied.
Jahresbeitrag nur 180,- Euro
www.foerderkreis-kickers.de

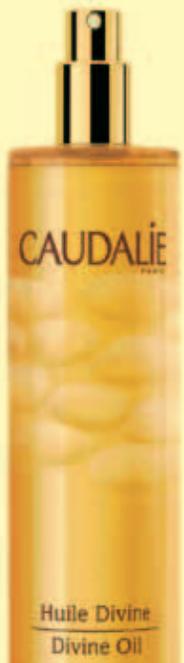


Qualität ist unsere Werbung



www.haase-gruppe.de

DIE FILDERBAHN
APOTHEKE



SOMMER!

Jetzt ganz neu:
Das Sommeröl von
CAUDALIE

HUILE DIVINE

mit verschönerndem Effekt
Körper · Gesicht · Haare

Ein Gefühl von Luxus
inspiriert von der Natur

Filderbahnstraße 45

70567 Stuttgart-Möhringen

Telefon (07 11) 7 19 91 20 · Fax (07 11) 7 19 91 21

www.die-filderbahn-apotheke.de

E-Mail: info@die-filderbahn-apotheke.de

Öffnungszeiten:

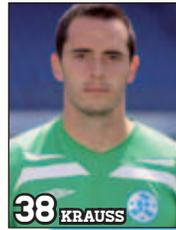
Mo. - Fr. 8.00 - 19.00 Uhr · Sa. 8.00 - 13.00 Uhr



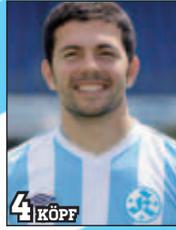
Wir sind's! **linda**
Apotheken

MANNSCHAFTSKADER

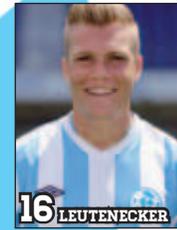
TOR.



ABWEHR.



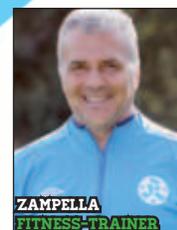
MITTELFELD.

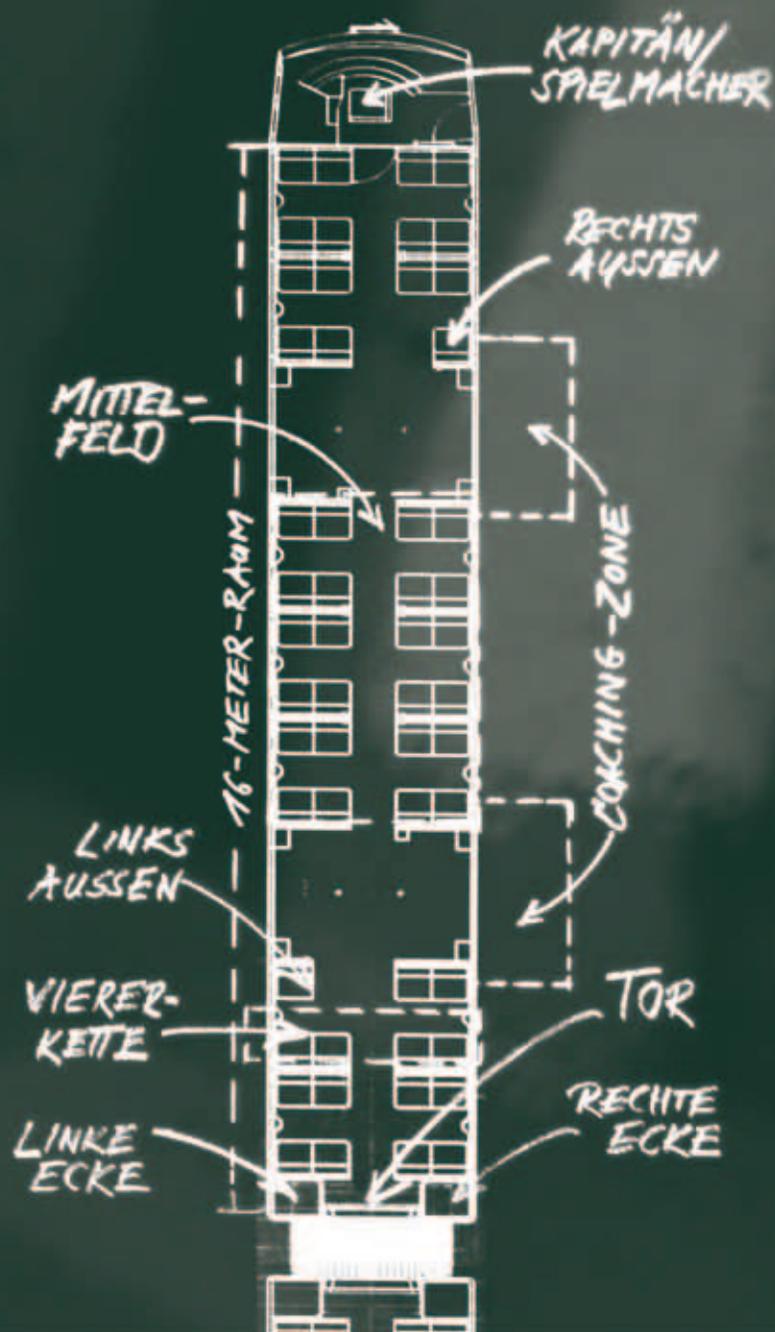


STURM.



TRAINER- & BETREUERTEAM





Immer gut aufgestellt.

Ab 1,19 € am Tag* bringen wir Sie ans Ziel –
gerne auch direkt vors Stadion.

Mehr Infos unter www.ssb-ag.de

*9-Uhr-UmweltTicket im Abo, 1 Zone

SSB



Einladung zu FAdSKI-Mitgliederversammlung 2013

Zum Ende jeder Saison steht die Mitgliederversammlung der Fan-Abteilung der Stuttgarter Kickers an. Alle FAdSKI-Mitglieder sind zur Mitgliederversammlung 2013 am Samstag, 11. Mai 2013 um 10:00 Uhr im Clubrestaurant der Stuttgarter Kickers (Nebenzimmer) Königstraße 58, 70597 Stuttgart-Degerloch recht herzlich eingeladen. Neben der Berichte des Abteilungsleiters Thomas Rippler, des Fanbeauftragten Steffen Eigel und dem Finanzbericht wird Präsidiumsmitglied Dr. Niko Kleinmann auch den Sachstand zum Ausweichstadion während des Umbaus des GAZi-Stadions erläutern. Anschließend stehen die Neuwahlen der Fansprecher und der Ausblick auf das Beachsoccer-Turnier am 28. / 29. Juni 2013 und weitere Neuigkeiten und

Veranstaltungen an. Um 13.30 Uhr findet das letzte Heimspiel der Saison gegen den Chemnitzer FC statt.

Kindergästehaus des Caritasverbandes für Stuttgart e.V. zu Besuch

Am 16. März 2013 waren die Kinder und deren Aufseher des TIM (Teilhabe von Eltern und Inclusion von Kindern mit Migrationshintergrund und Behinderung) Projekts des Kindergästehaus des Caritasverbandes Stuttgart e.V. zum Besuch des Heim-

spiels gegen Kickers Offenbach im GAZi Stadion auf der Waldau.

Das TIM-Projekt trifft sich einmal im Monat mit einer Gruppe Väter und deren Kinder mit Behinderung zu verschiedenen Sportaktivitäten, je nach Interesse und Möglichkeiten der Kinder. Dieses Mal ging es auf Wunsch einiger Kinder zum Heimspiel ihrer Lieblingsmannschaft, der Stuttgarter Kickers. Voller Neugierde haben die Kinder das Stadion betreten. Die Stimmung war einzigartig. Die Kinder und Erwachsenen waren

begeistert ein Spiel so hautnah erleben zu dürfen. Ein Vater mit seinem Sohn und dessen behinderten Frau im Rollstuhl durften direkt am Spielfeldrand stehen, was ein tolles Erlebnis war. Als der Junge im Rollstuhl hinterher noch ein Trikot von Kickers-Mittelfspieler Fabio Leutenecker bekommen hat, war er überglücklich.

„Nochmals recht herzlichen Dank für die Einladung zum Spiel“, so Projektmitarbeiterin Budimka Balazi, „Es war für alle Teilnehmer ein besonderer Tag.“



Mitglieder des TIM Projekts im Kindergästehaus des Caritasverbandes für Stuttgart e.V.



**Die Kickers
auf Facebook:**

[www.facebook.com/
stuttgarterkickers](http://www.facebook.com/stuttgarterkickers)

[www.facebook.com/
SVStuttgarterKickersJunioren](http://www.facebook.com/SVStuttgarterKickersJunioren)



Gefällt mir

HAIST Kfz-Werkstatt
Servicepartner der MAN Truck & Bus Deutschland

www.haistkfz.de

Wir bilden aus und stellen ein

Rundum-Service für Ihr Nutzfahrzeug



Dr. Kroll & Partner
Rechtsanwälte

Alles – nicht nur Standards

Mit derzeit 36 Rechtsanwältinnen und Rechtsanwälten ist Dr. Kroll & Partner eine der großen Kanzleien der Region. Als überörtliche Partnerschaft betreuen und beraten wir in nahezu allen Rechtsgebieten nationale und internationale Mandanten in Baden-Württemberg und den angrenzenden Bundesländern.

www.kp-recht.de

Büro Stuttgart
Löffelstrasse 44
70597 Stuttgart-Degerloch
Telefon 0711.16177-500
stuttgart@kp-recht.de

ENSINGER IST SPORT

DIE Calcium-Magnesium-POWER-QUELLE



Ensinger

... die Calcium-Magnesium-Power-Quelle



Weil Sie die beste Baufinanzierung möchten – egal von welcher Bank.

Vergleichen wir für Sie die Zinsen von 250 Banken.



BAU-
FINANZIERUNG
mit Marktanalyse

250 Banken
im Vergleich

Als einer der größten Immobilienfinanzierer Deutschlands bieten wir Ihnen eine umfassende Beratung und ein individuelles Finanzierungskonzept. Unsere Finanzierungsexperten analysieren Ihre persönliche Situation und erstellen für Sie ein maßgeschneidertes Angebot, das genau zu Ihnen passt. Dank unseres umfangreichen Marktvergleichs aus Angeboten von 250 Banken erhalten Sie Top-Konditionen.

Jetzt Beratungstermin vereinbaren:
Commerzbank Filiale Stuttgart
Königstraße 11-15, 70173 Stuttgart
Frau Andrea Bader, Telefon 0711/ 185-2391
E-Mail: andrea.bader@commerzbank.com

COMMERZBANK 
Die Bank an Ihrer Seite

GAZI. Langjähriger Partner der Stuttgarter Kickers.

Erst das Spiel, dann der Hochgenuss!



GAZI

Genuss kennt nur eine Sprache



SPONSOREN-GEFLÜSTER



PRÄSENTIERT DAS
SPONSOREN
GEFLÜSTER

Kickers-Partner Juwelier Sandkühler bietet an seinen fünf Standorten umfassende Beratung, perfekten Service und maximale Qualität

„Geht nicht, gibt's nicht – denn für uns ist jeder Kunde wichtig.“ Eine Strategie, die Kerstin Karth angesichts des Erfolges recht gibt. Die Geschäftsführerin leitet erfolgreich die Stuttgarter Filiale „Kö22“ an der Königstraße 22 von Kickers-Partner Juwelier Sandkühler. Gemeinsam

mit ihren vier Mitarbeiterinnen bietet sie in den modernen Räumlichkeiten „umfassende Beratung, perfekten Service für Jedermann und maximale Qualität“, wie Kerstin Karth betont.

„Das Erfolgsmotto lautet: Geht nicht, gibt's nicht.“

Kickers-Abwehrspieler Julian Leist hat sich vor kurzem selbst vom Service und dem vielseitigen An-



gebot im Kö22 überzeugt und hat dabei von der Geschäftsführerin Kerstin

Karth höchstpersönlich eine umfassende Verkaufsberatung erhalten – von welcher der 25-jährige sich nach seinen eigenen Worten „in einem tollen Ambiente per-

ferkt beraten“ gefühlt hat. Das Kickers-Magazin hat das blaue Eigengewächs, das in dieser Saison bislang die mit Abstand meisten Drittliga-Spielminuten aus dem Kader von Cheftrainer Massimo Morales absolvierte, bei diesem Besuch begleitet.

Das Kö22 ist die jüngste Filiale der traditionsreichen Sandkühler-Gruppe, die schon seit fast 30 Jahren in ihrem Stammhaus nur wenige Schritte entfernt in der Stuttgarter Gloriapassage an der Königstraße 20 ansässig ist. Die weiteren exklusiven Ladengeschäfte befinden sich in Heilbronn, Esslingen und Ludwigs-



Kickers-Abwehrspieler Julian Leist (re) ließ sich von der Geschäftsführerin Kerstin Karth beraten.

Kö22
Juwelier Sandkühler
www.koe22.com

Exklusive Verkaufsrepräsentanz
Königstraße 22 · 70173 Stuttgart
Tel. 07 11 / 99 79 09 86

FEINER SCHMUCK AUS ZWEITER HAND



**Juwelier
Sandkühler**

**Goldankauf · Pfandkredit
Eigene Goldschmiede**

Königstraße 20 (Gloria-Passage) · Tel. 07 11 / 2 26 41 52
Online-Shop: www.juwelier-sandkuehler.de

Gesucht: Architekt
für Vermögensaufbau.



Der Bedarf an kompetenter Allfinanzberatung wächst. Unterstützen Sie uns dabei, unseren fast 6 Millionen Kunden branchenübergreifend die bestmöglichen Lösungen aus den Bereichen Altersvorsorge, Geldanlage, Finanzierung und Versicherung zu empfehlen.

37.000 Vermögensberater gehören bereits zu unserem starken Team. Nutzen auch Sie die exzellenten Chancen, die wir Ihnen als einer der größten eigenständigen Finanzvertriebe eröffnen. Eines ist sicher: Wir bieten mehr als nur attraktive Einkommensmöglichkeiten. Jetzt bewerben!

Deutsche Vermögensberatung
Vermögensaufbau für jeden!

Büro für
Deutsche Vermögensberatung

Herbert Wittlinger

Wannweiler Straße 12 • 72138 Kirchentellinsfurt
Telefon 07121 3836820 • Herbert.Wittlinger@dvag.de

burg. An allen Standorten wird die individuelle Beratung großgeschrieben. Daneben gibt es die haus-eigene Goldschmiede, wo Reparaturen, Umarbeitungen und Neuanfertigungen für alle Filialen gemacht werden. Im Edelstein-Labor erstellen Diamant- und Edelsteingutachterinnen Bewertungen für Privat- und Geschäftskunden.

Das Ladengeschäft an der Königstraße 22 bildet eine interessante Ausnahme im Portfolio der Sandkühler-Gruppe: „In unseren anderen vier Geschäften bieten wir zusätzlich zum Verkauf auch den Ankauf von Goldschmuck und den Pfandkredit an – im Kö22 konzentrieren wir uns dagegen ausschließlich auf den Verkauf“ sagt Kerstin Karth.



Uhrenvergleich: bei Juwelier Sandkühler gibt's die schönsten Modelle.

Neben Luxus-Uhren aller führenden Marken, neu und gebraucht, zählen auch hochwertiger Schmuck – von antik über Art Deco und Vintage bis hin zu topaktuellem Design - und interessante Accessoires sowohl

für die Dame als auch den Herrn zum breitgefächerten Angebot. Durch die professionelle Reinigung und Aufarbeitungen der Schmuckstücke aus zweiter Hand sind diese von neuem Schmuck nur noch durch

die günstigen Preise zu unterscheiden.

Für die engagierte Kö22-Geschäftsführerin und ihre kompetenten Mitarbeiterinnen stehen die Wünsche des Kunden an erster Stelle. „Wir wollen allen unseren Kunden von Beginn des Besuches ein echtes Wohlfühl-Erlebnis vermitteln und sie gleich beim Betreten unserer Verkaufsräume spüren lassen: Bei Juwelier Sandkühler werde ich freundlich und mit umfassendem Service professionell beraten“ betont Kerstin Karth. Nicht zuletzt lautet deshalb schließlich das Erfolgsmotto: Geht nicht, gibt's nicht – was inzwischen auch Kickers-Abwehrchef Julian Leist bestätigen kann.



SPONSORENNEWS



ANTENNE 1 wird neuer exklusiver Radiopartner der Stuttgarter Kickers

Den Stuttgarter Kickers ist es gelungen, ANTENNE 1 als neuen exklusiven Radiopartner zu gewinnen. Die neue Kooperation gilt zunächst bis zum Ende der Saison 2013/2014, unabhängig vom sportlichen Erfolg der Blauen.

ANTENNE 1 ist in Baden-Württemberg das meistgehörte private Radioprogramm und bereits als Partner verschiedener anderer Sportvereine in der Region aktiv. Ziel dieser Partnerschaft ist es, gemeinsam ein Zeichen für

die Region Stuttgart zu setzen und die Bewerbung für die Kickers-Heimspiele im GAZi-Stadion auf der Waldau durch Radiospots zu unterstützen. Hierfür entstand nach einer Idee der Werbeagentur Wire Süden GmbH, ein Radiospot, der in den Tagen vor den nächsten Heimspielen on Air gehen wird.

„Wir freuen uns über die Zusammenarbeit mit dem Stuttgarter Traditionsverein auf der Waldau, auch über die aktuelle Saison hinaus, und wünschen den Blauen viel Erfolg für den Klassenerhalt,“ so ANTENNE 1-Geschäftsführer Achim Voeske.

Kickers-Präsident Prof. Dr. Rainer Lorz zur Partnerschaft: „Wir freuen uns sehr über die Kooperation, da wir mit ANTENNE 1 einen starken und kompetenten Partner gewonnen haben, der nicht nur den richtigen Ton trifft, sondern uns auch in Stuttgart und darüber hinaus mit der Bewerbung unserer Heimspiele unterstützt.“

ANTENNE 1 wird zukünftig umfangreiche Werbepresenzen im GAZi-Stadion erhalten und mit interessanten Aktionen das Rahmenprogramm an den Heimspieltagen auf der Waldau bereichern.



Massivum
ECHTHOLZMÖBEL

Meine Möbel. Mein Zuhause.

Rotenwaldstr. 154
70197 Stuttgart

Öffnungszeiten
Mo-Sa 10-19 Uhr

www.stuttgart.massivum.de

STILVOLL EINRICHTEN MIT MASSIVUM!

Jetzt neue Serien entdecken, z.B. Serie Gene aus massivem Ulmenholz.



HIER:
Katalog
bestellen!



**Ab 5 Uhr
einschalten!**

Immer am Ball

mit Ostermann und der Morgengrew



in Baden-Württemberg



KICKERS-U23

Präsentiert von

KICK S

FUSSBALL. AUS STUTTGART.

www.kick-s.de



Das Motto lautet: Nachlegen nach dem ersten Saison-Heimsieg

Gleich im Doppelpack mussten die Stuttgarter Kickers II zuletzt gegen den Karlsruher SC II antreten. Zunächst empfing die Kickers-U23 den KSC II auf der Waldau, das Nachholspiel endete jedoch torlos. Beim Auswärtsspiel vier Tage später im Wildpark reichte dem Team aus Degerloch dann selbst drei Auswärtstore nicht für einen Punktgewinn – der aus Sicht der Degerlocher bittere Endstand: 3:4. „Das Spiel in Karlsruhe war gewissermaßen ein Abziehbild unserer vorangegangenen Spiele“, sagte Kickers-Trainer Jürgen Hartmann. „Wir sind nicht unterlegen oder sehen auf dem Platz schlechter aus, trotzdem machen wir die entscheidenden Fehler und kommen deshalb in der Tabelle nicht vom Fleck.“

Doch seine Mannschaft zeigte sich in ihrem nächsten Auftritt am vergangenen Sonntag sogleich stark verbessert und setzte sich vor eigener Kulisse mit 3:1 (0:1) gegen den Tabellen-

siebten TSG Balingen durch und verließ mit jetzt 26 Punkten auf dem Konto die dichtgedrängte Abstiegszone – es war gleichsam der lang ersehnte erste Heimsieg im 14. Anlauf.

Im Spiel gegen die offensivstarken TSG Balingen sah es für die Kickers-U23 zunächst erneut nicht gut aus. Nach 21 Minuten waren die Gäste durch einen Elfmeter in Führung gegangen. „Das war eine schwierige Situation für uns und nicht ein-

fach zu verkraften“, sagte Jürgen Hartmann zu. „Aber wir haben danach alles richtig gemacht und in der Defensive wenig zugelassen.“ Dennoch gingen die Gastgeber mit einem Rückstand in die zweite Hälfte. In der 56. Minute sorgte Ramazan Kandazoglu schließlich für den Ausgleich. Keine zehn Minuten erhöhte Tobias Rühle zum 2:1. In der 77. Minute war es schließlich Abdulsamed Akin, der für den 3:1-Endstand sorgte. „Wir



Tobias Rühle (li.), hier im Luftzweikampf mit Balingens Nurulah Gueven, erzielte bei der Kickers-U23 das umjubelte 2:1.



Marc Mägerle (re.) setzt sich gegen Balingens Andreas Kohle durch.

haben uns ein Herz gefasst und sind dafür belohnt worden“, freut sich Hartmann über den ersehnten Heim-Dreier, auf den er und seine Mannschaft lange hatten warten müssen. In der Oberliga-Tabelle sind die kleinen Blauen nun auf Platz 14 geklettert. „Ich hoffe, dass wir die Situation jetzt drehen und die nötigen Punkte für den Klassenerhalt sammeln

können“, meint Hartmann, der nach heutigen Auswärtsauftritt beim Tabellendritten SGV Freiberg (15.30 Uhr) am kommenden Sonntag im nächsten Heimspiel den FC Nöttingen empfängt. Der Anpfiff der Begegnung auf der Bezirkssportanlage Waldau wurde vom Verband auf Wunsch der Gäste aus Nordbaden um eine Stunde auf 13 Uhr vorverlegt.

SPIELPLAN U23.

Sa., 23. Feb., 14 Uhr	FC o8 Villingen - Kickers U23	2:0 (1:0)
Sa., 2. März, 15 Uhr	FSV o8 Bissingen - Kickers U23	0:1 (0:1)
So., 10. März, 14 Uhr	Kickers U23 - VfR Mannheim	2:3 (1:2)
Sa., 16. März, 15 Uhr	TSV Grunbach - Kickers U23	1:1 (0:1)
So., 24. März, 14 Uhr	Kickers U23 - SV Spielberg	2:2 (1:1)
Sa., 30. März, 14 Uhr	Kickers U23 - Kehler FV	0:1 (0:1)
Mi., 3. Apr., 19 Uhr	SSV Reutlingen - Kickers U23	4:2 (1:0)
So., 7. Apr., 14 Uhr	Kickers U23 - SpVgg Neckarelz	0:1 (0:0)
Mi. 10. Apr., 18 Uhr	Kickers U23 - Karlsruher SC II	0:0 (0:0)
So., 14. Apr., 15 Uhr	Karlsruher SC II - Kickers U23	4:3 (2:1)
So., 21. Apr., 14 Uhr	Kickers U23 - TSG Balingen	3:1 (0:1)
Sa., 27. Apr., 15.30 Uhr	SGV Freiberg - Kickers U23	
So., 5. Mai, 13 Uhr	Kickers U23 - FC Nöttingen	
Do., 9. Mai, 15 Uhr	FC Astoria Walldorf - Kickers U23	
So., 12. Mai, 14 Uhr	Kickers U23 - FC Singen o4	
Sa., 18. Mai, 15.30 Uhr	Offenburger FV - Kickers U23	
Sa., 25. Mai, 15.30 Uhr	Kickers U23 - FSV Hollenbach	

Die Heimspiele der Kickers U23 finden immer auf der Bezirkssportanlage Waldau in Stuttgart-Degerloch statt.

DER GARTENGERÄTE SPEZIALIST
5 x in Stuttgart und Umgebung!

Automower®
Müheles ein perfekter Rasen!
Extrem leise, akkubetrieben, vollautomatisch

Kostenlose Beratung
und Vorführung vor Ort!

- Vollautomatischer Rasenmäher
- Wetterfest, keine Emissionen
- Innovatives Mähsystem
- Hangtauglich bis 30%



Weitere Infos unter: www.automower-center.de

Beratung · Service · Verkauf

Stuttgart-Wangen · Zuffenhausen
Waiblingen · Winterbach · Esslingen

www.endress-shop.de

endress
Technik im grünen Bereich

TABELLE.

Pl.	Verein	Sp.	Tore	Pkte
1	SpVgg Neckarelz	27	49:14	63
2	FC Astoria Walldorf	28	61:23	61
3	SGV Freiberg	27	59:38	53
4	VfR Mannheim	27	44:24	53
5	FC Nöttingen	27	44:26	48
6	Bahlinger SC	28	49:45	44
7	TSG Balingen	26	40:38	38
8	Karlsruher SC II	28	35:41	37
9	SSV Reutlingen	26	44:42	36
10	FC o8 Villingen	28	37:39	36
11	Kehler FV	28	26:28	36
12	FSV Hollenbach	26	29:40	33
13	TSV Grunbach	28	35:48	28
14	Kickers U23	28	34:50	26
15	FSV o8 Bissingen	27	35:48	25
16	SV Spielberg	27	35:54	25
17	Offenburger FV	28	28:46	21
18	FC Singen o4	28	32:67	19



Präsentiert von



www.kick-s.de

Kontakt:

SV Stuttgarter Kickers e.V.
Junior-Team / Fußballschule
Königstraße 56
70597 Stuttgart (Degerloch)
Telefon 0711 / 767 10 - 40 / -41
Telefax 0711 / 76710 - 10
info@kickers-juniorteam.de
www.kickers-juniorteam.de
www.facebook.com/SVStuttgarterKickersJunioren

Öffnungszeiten Jugendbüro:

Montag bis Freitag
von 17.00 Uhr bis 19.00 Uhr
Samstag und Sonntag ist das
Jugendbüro geschlossen

Die Kickers-Fußballschule ist wieder gestartet

Die Kickers-Fußballschule ist in das neue Quartal gestartet. Der Spaß am Fußball, professionelles Teamtraining, interessante und altersgerechte Wettbewerbe und eine ausgefeilte Technikschiung stehen dabei im Vordergrund. Zusätzlich werden die „Kleinsten“ gesamt sportmotorisch ausgebildet. Die Kinder werden ausschließlich von Trainer der Stuttgarter Kickers trainiert und betreut. Jedes Kind erhält ein Kickers T-Shirt und Getränke während der Einheiten.

Also schnell das Anmeldeformular auf der Kickers-Homepage www.kickers-juniorteam.de downloaden und per Fax oder Mail an die Stuttgarter Kickers senden. Wir werden Sie dann anrufen und individuell für Ihr Kind den Trainingstermin mit Ihnen absprechen.

Sichtungstage im Frühjahr

Von der U7 bis zur U13 bieten die Nachwuchsmannschaften im Frühjahr Sichtungstrainings für die entsprechenden Jahrgänge an. Die Personalbögen für eine Anmeldung finden sich auf den Kickers-Junioren-Homepage unter www.kickers-juniorteam.de sowie die Kontaktadressen, unter denen sich Nachwuchsspieler für die Trainings anmelden können.

Chance auf den Klassenerhalt verpasst - Die U19 der Stuttgarter Kickers steigt aus der A-Junioren-Bundesliga ab

Nach ihrer 2:4-Niederlage gegen die SpVgg Unterhaching war für die U19 der Klassenerhalt bereits in weite Ferne gerückt, obwohl er rein rechnerisch noch möglich gewesen wäre. Jedoch war das Team

auf den letzten Platz in der A-Junioren-Bundesliga abgerutscht und sechs Punkte von Unterhaching und einem Nichtabstiegsplatz entfernt. Dabei fand U19-Trainer Sven Hayer bereits in der Halbzeitpause deutliche Worte für sein Team. „Es wurde laut, weil wir uns so einfach nicht präsentieren können“, sagte er nach dem Spiel. „Wir haben die ersten zehn Minuten des Spiels total verpennt und mussten so in Unterzahl gegen den Rückstand kämpfen. Erst in der zweiten Halbzeit haben wir richtigen Fußball gespielt.“

Nach einer weiteren Niederlage, einem 1:3 auswärts gegen den FC Augsburg, war endgültig klar, dass das Saisonziel Klassenerhalt nicht mehr zu erreichen ist. Dieses Mal bekamen die Blauen sogar gleich zwei Elfmetertore, das erste wieder innerhalb der ersten zehn Minuten. „Gerade ist



DIE KICKERS-FUSSBALLSCHULE IST GESTARTET!
ANMELDUNG UND INFORMATIONEN UNTER
WWW.KICKERS-JUNIORTEAM.DE

irgendwie der Wurm drin“, fasste Co-Trainer Sasa Janic die Niederlage zusammen. Dabei habe die U19-Mannschaft in der zweiten Hälfte „ganz ordentlich“ gespielt und so noch einmal den Anschluss geschafft. Mehr aber nicht.

Für die Kickers-U19 stehen nun noch drei schwere Spiele auf dem Plan: gegen den Tabellenfünften SC Freiburg, den Zweiten aus Hoffenheim sowie den Tabellenführer und Meisterschaftsaspirent Nummer eins, den FC Bayern München. „Unsere Jungs werden dennoch alles geben“, betonte Sasa Janic. Denn: „Wir wollen die Bundesliga noch bis zum letzten Spieltag genießen – und vielleicht können wir ja noch für eine Überraschung sorgen.“

U7 bis U16 aktuell

Die U9 hat den TSV Bernhausen im Punktspiel mit 10:2 besiegt. Doch auch beim Leistungsvergleich in Holzgerlingen haben die Junioren Stärke bewiesen. Mit nur einer Niederlage gegen die U10 von CFR Pforz-

heim holte sich der Nachwuchs den ersten Platz.

Die U15 kämpft weiterhin mit Erfolg um den Klassenerhalt in der C-Junioren Regionalliga Süd. Vier Punkte Vorsprung haben die Kickers auf den SV Wehen und den einzigen Abstiegsplatz. Der Degerlocher Nachwuchs besiegte den direkten Konkurrenten FC Augsburg im Nachholspiel mit 1:0, am vergangenen Wochenende folgte ein weiterer Zähler durch ein 1:1-Unentschieden gegen Eintracht Frankfurt. Mit 17 Punkten stehen die Kickers auf Tabellenplatz zehn.

Die U16 hat mit einem deutlichen 7:1-Sieg gegen den MTV Stuttgart ihre Spitzenposition in der B-Junioren-Bezirksstaffel behauptet. Jedoch lässt der Verfolger SV Vaihingen nicht locker. Mit 0:2 besiegte der Tabellenzweite die Kickers und steht nun seinerseits an der Tabellenspitze. Noch deutlicher fiel der Kickers-Sieg im Halbfinale des Stuttgarter Bezirkspokals aus: Mit einem 12:0-Erfolg gegen den TSV Stuttgart-Mühlhausen sind die Kickers ins Cup-Fi-

Alles rund um den Sport in Ihrem Fachgeschäft



SPORT
2000

SPORT katzmaier

Ski · Tennis · Outdoor

www.sport-katzmaier.de

IHR SPEZIALIST FÜR

- TENNIS
- SKI
- FUSSBALL
- SKI- + TENNISERVICE
- TEAMSPORT
- SKIKE
- NORDIC-WALKING

Stuttgart-Degerloch • Epplestr.23 • Tel. 0711-76 59 89

nale eingezogen.

Bisher tut sich die U18 auf dem Rasen schwer. Gegen die wfv-U16-Auswahl schaffte das Team nur ein Unentschieden. Gegen die U19 des SC Geislingen holte sich das Team mit einem 6:2 zwar einen Sieg, unterlag dafür beim FV Olympia Leipheim, musste gleich fünf Tore gegen den VfB einstecken, verlor in Kirchheim und gegen den SV Weinstadt.

Big Points für die Kickers-U17 im Gipfelduell

Sollte die U17 die Nachholpartie am Mittwoch gegen den VfR Aalen gewonnen haben (*Ergebnis lag bei Redaktionsschluss noch nicht vor*), würde das Team in der B-Junioren Verbandsstaffel

Nord zum ersten Mal den 1.FC Heidenheim von der Tabellenspitzen stoßen und damit auf dem Relegationsplatz zu den Aufstiegsspielen in die EnBW-Oberliga liegen.

Im Nachhol- und absoluten Spitzenspiel am 17. April gewann die Mannschaft von Trainer Timm Fahrion mit 2:1 beim 1.FC Heidenheim. Mit einem deutlichen 6:0 besiegten die Stuttgarter den Tabellenfünften TSF Ditzingen am vergangenen Wochenende.

Neben dem Erfolg in der Liga holte sich die U17 auch den zweiten Platz beim Internationalen Osterturnier des TSV Leinfelden. Im Finale musste sich das Team der U17 von NK Osijek geschlagen geben.



Was tun bei Sprunggelenksarthrose

Wege zu einem schmerzfreien, natürlichen Gangbild



Das Sprunggelenk ist die Verbindung zwischen Unterschenkel und Fuß. Es sorgt für das Heben und Senken des Fußes, für den Abrollvorgang beim Gehen und das Abstoßen beim Springen. Das führt zu enormen Belastungen und bringt die Gefahr von Gelenkverschleiß mit sich. Über moderne Behandlungsmöglichkeiten einer Sprunggelenksarthrose sprach ORTHOpress mit Dr. Andreas Hoffmann, Fußspezialist in der Gemeinschaftspraxis für Orthopädie, Unfallchirurgie und Neurochirurgie Dres. Mauch-Stihler-Langenbach & Partner in Stuttgart.

Herr Dr. Hoffmann, wie entsteht eine Arthrose im Sprunggelenk?

Dr. Hoffmann: Am häufigsten verantwortlich für den Verschleiß des Knorpelbelages am Sprunggelenk sind Fehl- und Überbelastungen des Gelenks nach Unfällen und Verletzungen wie Brüche des Außenknöchels oder Bänder- und Kapselrisse, die zu Instabilitäten des Gelenks führen. Auch entzündliche Gelenkerkrankungen wie Gicht oder Rheuma, die langsam das Gelenk zerstören, spielen eine Rolle. Dadurch kommt es häufig zu ständig wiederkehrenden Entzündungen des Gelenks mit Ergüssen und Schwellungen, manchmal auch zur Entstehung von Knochenwülsten.

All diese krankhaften Prozesse führen dazu, dass die Beweglichkeit im Sprunggelenk abnimmt. Das Gehen fällt schwerer und es treten Schmerzen unter Belastung, später auch im Ruhezustand auf. Typisch ist der sogenannte Anlaufschmerz: Die Schmerzen treten zu Beginn der Belastung auf und nehmen danach zunächst wieder ab, um nach der Belastung wieder verstärkt aufzutreten.



Instabilität des Sprunggelenkes



Arthrose nach langer Instabilität

Welche Möglichkeiten gibt es, dagegen vorzugehen?

Dr. Hoffmann: Zu Beginn stehen konservative, also nicht operative Behandlungsmöglichkeiten im Vordergrund. Dazu gehören Bandagen und Orthesen, orthopädische Schuhzurichtungen oder Schuhe. Sie helfen dabei, das Sprunggelenk zu stabilisieren, und fördern das schonende Abrollen des Fußes. Besteht eine starke Schwellneigung des Gelenks und kommt es zu chronischen Entzündungen, können pflanzliche, entzündungshemmende Injektionen die Reizung der Gelenkschleimhaut deutlich lindern.

Eine weitere Option ist die Behandlung mit Hyaluronsäure, einem natürlichen Knorpelbaustoff, mit dem man die Haltbarkeit und Belastbarkeit des Knorpels direkt unterstützen kann.

Was kann man tun, wenn solche konservativen Therapiemethoden nicht weiterhelfen?

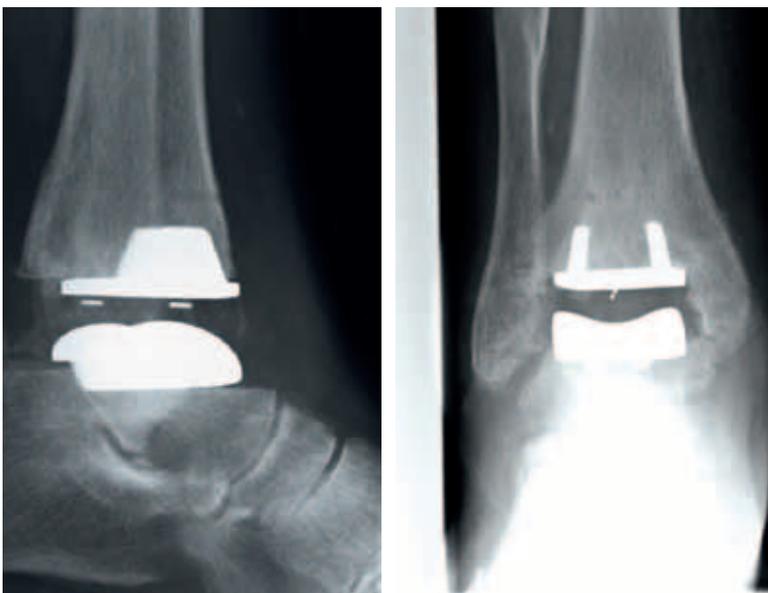
Dr. Hoffmann: Heutzutage spielt die minimalinvasive Gelenkspiegelung eine wichtige Rolle. Wenn etwa die Sprunggelenksarthrose noch im Anfangsstadium ist und knöcherne Anbauten die Beweglichkeit stören, können diese Knochen-sporn arthroskopisch abgetragen werden.

Liegt ein umschriebener Knorpelschaden oder eine Osteochondrosis dissecans vor – darunter versteht man eine umschriebene aseptische Knochennekrose unter dem Gelenkknorpel -, lässt sich die Knorpelregeneration mit speziellen Maßnahmen wie z. B. der Mikrofrakturierung, direkt anregen. Arthroskopisch durchgeführt werden heute auch Knorpelreparaturen einschließlich Knorpeltransplantationen.

Manchmal liegt der Sprunggelenksarthrose eine Instabilität des Gelenks zugrunde.

Dr. Hoffmann: In diesem Fall besteht eine sinnvolle Option darin, die Bandstabilität operativ wiederherzustellen, um das Sprungbein in der Sprunggelenksgabel zu zentrieren. Solche Stabilisierungsoperationen können heute arthroskopisch unterstützt auch bei Instabilitäten nach Sportverletzungen zu einer guten Belastbarkeit des Fußes beim z. B. aktiven Sportler führen, der noch keine Arthrose oder Knorpelschaden hat, aber unter der Instabilität leidet. Eine weitere, für zahlreiche Patienten viel versprechende Möglichkeit, um zu einem schmerzfreien Gangbild zurückzufinden, besteht im Einsatz einer Sprunggelenksendoprothese. Alle heute ins obere Sprunggelenk eingesetzten Kunstgelenke bestehen aus drei Komponenten: Aus den beiden metallischen Gelenkflächen für das Schienbein und das Sprungbein und dem mobilen Gleitlager aus hochwertigem, hochvernetztem Polyethylen. Bei der Implantation wird das Gelenk von vorne freigelegt und die verschlissenen Gelenkflächen knochen sparend entfernt. Anschließend werden die metallischen Komponenten auf dem Knochen fest eingepasst, um ohne Knochenzement einheilen zu können. Zwischen die Komponenten wird das Gleitlager aus Polyethylen eingebracht, damit anschließend eine gute Beweglichkeit im Sprunggelenk erreicht werden kann. Aber natürlich kommen nicht alle Patienten für eine Endoprothese in Frage. Voraussetzung dafür ist vor allem, dass noch genügend gute Knochenmasse vorhanden ist und die Achsverhältnisse am Sprunggelenk sich nicht zu stark verschoben haben. Andernfalls muss man die Alternative einer Gelenkversteifung (Arthrodese) mit ihren möglichen Nachteilen in Erwägung ziehen – dazu gehören Störungen des Gangbildes sowie die Gefahr von Begleitarthrosen. Darüber hinaus kann eine Gelenkversteifung auch bei der Revision einer Sprunggelenksendoprothese sinnvoll sein.

Herr Dr. Hoffmann, wir danken Ihnen für dieses aufschlussreiche Gespräch.



Implantation eines Kunstgelenkes 01

Implantation eines Kunstgelenkes 02



Die Gemeinschaftspraxis für Orthopädie, Unfallchirurgie und Neurochirurgie. V. l. n. r.: Dr. Langenbach, Dr. Hoffmann, Herr Deeg, Dr. Mauch, Dr. Stihler

Weitere Informationen

Tel.: 0711 / 870 35 30
www.orthopaedie-stuttgart.de



AUSBLICK

DIE NÄCHSTEN SPIELE:

3. Liga, 34. Spieltag

Samstag, 4. Mai 2013
Anstoß: 14.00 Uhr
Preußenstadion
SC Preußen Münster -
SV Stuttgarter Kickers

3. Liga, 35. Spieltag

Samstag, 11. Mai 2013
Anstoß: 13.30 Uhr
GAZi-Stadion a.d. Waldau
SV Stuttgarter Kickers -
Chemnitzer FC

3. Liga, 36. Spieltag

Samstag, 18. Mai 2013
Anstoß: 13.30 Uhr
Stadion am Böllenfalltor
SV Darmstadt 98 -
SV Stuttgarter Kickers

Auswärtsspiel in Münster

Die Kickers wollen nach der 0:2 Hinspielniederlage im eigenen GAZi-Stadion eine Revanche bei den Münsteranern. Für viel Brisanz ist in der Partie gesorgt. Auf der einen Seite geht es bei den Schwarz-Weiß-Grünen aus Münster noch um den Aufstieg in Liga 2 und auf der anderen Seite kämpfen die von Massimo Morales trainierten Blauen gegen den Abstieg aus der 3. Liga. Angepfeiften wird das Spiel wie gewohnt am Samstag, den 4. Mai 2013 um 14 Uhr im Preußenstadion in Münster.

Letztes Heimspiel gegen Chemnitz

Endspurt in der 3. Liga. Beim letzten



Heimspiel der Saison 2012/13 treffen die Blauen auf den Chemnitzer FC. Hierbei treffen auch die beiden Toptorjäger der Liga aufeinander: Kickers-Torjäger Marco Grüttner (17 Tore) und der Chemnitzer Anton Fink (18 Treffer). Die Kickers haben nach der 0:2-Niederlage in Sachsen noch eine Rechnung offen gegen die von Gerd Schädlich trainierten Himmelblauen.

Ohne Unterstützung ist die Hürde CFC kaum zu bewältigen, deshalb ist zahlreiches Erscheinen für einen Sieg für die Kickers unab-

dingbar. Das letzte Heimspiel in dieser Spielzeit findet am Samstag, 11. Mai bereits um 13:30 Uhr im GAZi-Stadion auf der Waldau statt.



Saisonfinale in Darmstadt

Das letzte Spiel der Saison findet beim SV Darmstadt statt. Nach dem 1:1-Unentschieden im Hinspiel gilt es hier drei Punkte zu holen, um das Saisonziel Klassenerhalt zu feiern. Kampflos werden sich die von Ex-Kickers Coach Dirk Schuster trainierten Hessen jedoch nicht ergeben, denn auch die Lilien aus Darmstadt haben das Ziel Klassenerhalt nah vor Auge.

Zum Saisonfinale benötigen die Kickers nochmal die volle Unterstützung - Gemeinsam zum Klassenerhalt! Los geht die Partie am Samstag, 18. Mai um 13:30 Uhr im Stadion am Böllenfalltor in Darmstadt.





X-Guard®

INTELLIGENT

> Schnell > Flexibel

X-Guard® - die Schutzeinrichtung für Maschinen, Anlagen, Roboter, Logistik und Lager.



AXELENT GmbH

Tränkestraße 11
70597 Stuttgart-Degerloch

Telefon: +49 711 252509-0
Telefax: +49 711 252509-49
E-Mail: sales@axelent.de
Web: www.axelent.de

Offizieller Partner der
Stuttgarter Kickers



Das neue  **LOTTO 6aus49**

MEHR CHANCEN! MEHR TREFFER!

NEU
AB 4. MAI

**Neue Gewinnklasse:
2 Richtige + Superzahl.**

Pro Tipp 1 Euro*.

*** zzgl. Bearbeitungsgebühr**

www.lotto-bw.de

 **LOTTO**
Baden-Württemberg

Spielteilnahme ab 18 Jahren. Glücksspiel kann süchtig machen.
Nähere Informationen bei LOTTO und unter www.lotto.de.
Hotline der BZgA: 0800 1 372 700 (kostenlos und anonym).

